



ГАЗОВЫЕ ВСТРАИВАЕМЫЕ ВАРОЧНЫЕ ПОВЕРХНОСТИ

RU

ИНСТРУКЦИЯ

по установке, эксплуатации и уходу

Модели

PG-306, PG-306BL, PG-306WH, PG-306IV,
PG-306BL classic, PG-306WH classic, PG-306IV classic,
PG-601BL, PG-602, PG-603BL, PG-603IV, PG-604, PG-609,
PG-610BL, PG-610WH, PG-611BL, PG-611WH, PG-611IV,
PG-611BL classic, PG-611WH classic, PG-611IV classic,
PG-620, PG-801BL, PG-801WH, PG-801IV,
PG-801BL classic, PG-801WH classic, PG-801IV classic,
PG-901, PG903, PG-904,
PG-905BL, PG-905WH, PG-905IV, PG-905BL classic,
PG-905WH classic, PG-905IV classic, PG-911

ГАЗ КІРІСТІРІЛЕТІН ӨЗІРЛЕУ БЕТТЕРІ

орнату, пайдалану және күту

KZ

НҰСҚАУЛЫҒЫ

Үлгілер

PG-306, PG-306BL, PG-306WH, PG-306IV,
PG-306BL classic, PG-306WH classic, PG-306IV classic,
PG-601BL, PG-602, PG-603BL, PG-603IV, PG-604, PG-609,
PG-610BL, PG-610WH, PG-611BL, PG-611WH, PG-611IV,
PG-611BL classic, PG-611WH classic, PG-611IV classic,
PG-620, PG-801BL, PG-801WH, PG-801IV,
PG-801BL classic, PG-801WH classic, PG-801IV classic,
PG-901, PG903, PG-904,
PG-905BL, PG-905WH, PG-905IV, PG-905BL classic,
PG-905WH classic, PG-905IV classic, PG-911

RU		1
KZ		23

Уважаемый, покупатель!

Мы благодарим Вас за выбор газовой варочной поверхности торговой марки MBS. Пожалуйста, внимательно ознакомьтесь с настоящей Инструкцией перед началом пользования.

Монтаж и подключение варочной поверхности должны быть произведены только квалифицированным специалистом в соответствии с правилами, изложенными в настоящей Инструкции. Производитель (поставщик) не несет ответственность в случае поломки или повреждения изделия в результате несоблюдения настоящей Инструкции.

Настоящая инструкция была разработана для обеспечения вашей безопасности и безопасности окружающих. Поэтому, мы просим вас внимательно ее прочитать, перед тем как устанавливать прибор и начать им пользоваться. Сохраните данную инструкцию, чтобы при необходимости обращаться к ней впоследствии. Если прибор будет продан или передан другому лицу, удостоверьтесь, что данная инструкция была передана новому владельцу.

Установка

● Подключение, ремонт, техническое обслуживание приборов, подключенных к газораспределительным сетям, вправе оказывать только специализированная организация, получившая в установленном порядке допуск к выполнению работ.

- Установка прибора и его подключение к электрической и газовой сетям должны выполняться только КВАЛИФИЦИРОВАННЫМ ПЕРСОНАЛОМ. Перед выполнением любых операций, важно проверить, что прибор ОТКЛЮЧЕН от электрической сети.
- Недопустимо пытаться изменить характеристики данной продукции.
- После того как прибор был распакован, убедитесь, что он не имеет повреждений и электрические контакты в идеальном состоянии. В противном случае, свяжитесь с продавцом.
- Производитель не несет ответственность за несоблюдение техники безопасности.
- Убедитесь, чтобы вблизи прибора обеспечивалась свободная циркуляция воздуха. Плохая вентиляция приведет к недостатку кислорода
- Убедитесь, что к прибору подведен тип газа, который указан на соответствующей маркировочной табличке рядом с трубой для подключения к газовой магистрали.
- Использование прибора приводит к повышению температуры и влажности в помещении, в котором он установлен. Обеспечьте хорошую вентиляцию (или установите вытяжку с воздухопроводом).

- Если устройство интенсивно используется на протяжении длительного времени, то эффективность вентиляции следует увеличить или повысить мощность вытяжки.
- Прибор должен подключаться к сети с заземлением.
- Перед тем, как начать использовать прибор, снимите все ярлыки и защитную пленку снаружи и внутри прибора.

Эксплуатация

- Данная продукция разработана для приготовления пищи, для непрофессионального использования. Ее не следует использовать для иных целей.
- После использования прибора, убедитесь, что все ручки управления находятся в положении “ЗАКРЫТО” или “ВЫКЛЮЧЕНО”.
- Если вы используете электрическую розетку рядом с данным прибором, позаботьтесь, чтобы кабели используемых вами приборов не касались его и находились достаточно далеко от горячих частей прибора.
- Никогда не используйте данный прибор для обогрева помещения.

Безопасность детей

- Данный прибор должен использоваться только совершеннолетними людьми. Позаботьтесь о том, чтобы дети не имели доступа к прибору.
- Открытые части данного прибора нагреваются при приготовлении пищи и остаются горячими в течение некоторого времени после выключения. Не подпускайте детей к прибору, пока он не остынет.

Очистка и обслуживание

- Поддерживайте прибор в чистом состоянии. Загрязнения пищевыми остатками недопустимо, т.к. может привести к риску возникновения пожара.

Сервисное обслуживание и запасные части

- В случае возникновения неисправностей. Никогда не пытайтесь самостоятельно чинить прибор. Неквалифицированный ремонт может привести к повреждениям и несчастным случаям. В первую очередь обратитесь к содержанию данного руководства. Если вы не смогли найти в нем необходимой информации, обратитесь в ближайший сервисный центр. Сервисное обслуживание данного прибора должно производиться только в авторизованном техническом сервисном центре. Всегда требуйте использования оригинальных запчастей.

Утилизация прибора

- Прибор произведен из материалов, являющихся экологически безопасными. Приняв решение о замене прибора новым, обратитесь в организации, занимающиеся утилизацией данного вида техники.
- Пожалуйста, внесите свой вклад в защиту окружающей среды.

СОДЕРЖАНИЕ

1. ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ ВАРОЧНЫХ ПАНЕЛЕЙ
2. НА ЧТО СЛЕДУЕТ ОБРАТИТЬ ВНИМАНИЕ ПЕРЕД ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ
ВАРОЧНЫХ ПАНЕЛЕЙ И ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ О БЕЗОПАСНОСТИ
3. ПАНЕЛЬ УПРАВЛЕНИЯ И ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ДУХОВКИ
4. ОБСЛУЖИВАНИЕ И ЧИСТКА
5. ПРЕДВАРИТЕЛЬНАЯ ПОДГОТОВКА И УСТАНОВКА ВАРОЧНОЙ ПОВЕРХНОСТИ
6. ГАРАНТИЯ



1. ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ ВАРОЧНЫХ ПАНЕЛЕЙ

Варочная панель с 2, 4, 5, 6 конфорками LPG или природный газ

Номинальный вес конфорки (брутто)	LPG 30 мбар	Прир. газ 20 мбар
ВОК-горелка	4,8 кВт/ч	4,8 кВт/ч
Конфорка повышенной мощности	2,6 кВт/ч	2,6 кВт/ч
Стандартная конфорка	1,6 кВт/ч	1,6 кВт/ч
Экономичная конфорка	1,0 кВт/ч	1,0 кВт/ч
Расход газа		
ВОК-горелка	0,327 кг/ч	0,457 м³/ч
Конфорка повышенной мощности	0,189 кг/ч	0,248 м³/ч
Стандартная конфорка	0,120 кг/ч	0,152 м³/ч
Экономичная конфорка	0,072 кг/ч	0,095 м³/ч
Форсунка мм		
ВОК-горелка	1,07 мм	1,70 мм
ВОК-горелка	1,00 мм	1,50 мм
Конфорка повышенной мощности	0,80 мм	1,20 мм
Стандартная конфорка	0,65 мм	0,92 мм
Экономичная конфорка	0,50 мм	0,70 мм
Напряжение питания	220-240 В перем. ток 50 Гц	
Розжиг	0,6 электрический автоматический	
Безопасность	Устройство для закрытия крана	

УСТАНОВКА ВАРОЧНЫХ ПАНЕЛЕЙ

Плита имеет прокладку для предотвращения жидкостей, вытекающих из зазоров в корпус. Прикрепите прокладку, как показано на рисунках выше.

Переверните варочную панель и удалите защитную полосу резиновым уплотнением; оба конца прокладки должны сойтись. Установите листы установки при помощи винтов, как показано на рисунке 5. После этого установите плиту в прорезь в столешнице.

Рисунок 1

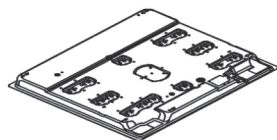


Рисунок 2

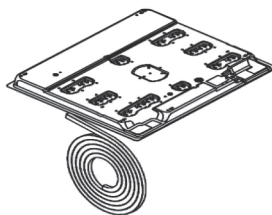
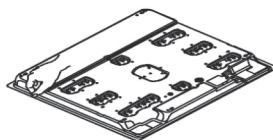


Рисунок 3

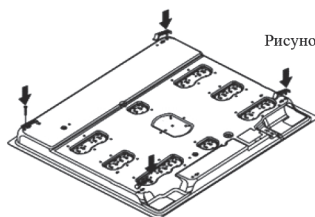


Переверните плиту нижней стороной вверх и поместите на пенопласт, который находится в упаковке. Нанесите силикон.

Нанесите силикон на стеклянную поверхность

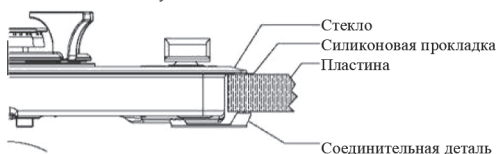
Нанесите силикон вокруг плиты, как показано на рисунке.

Рисунок 4



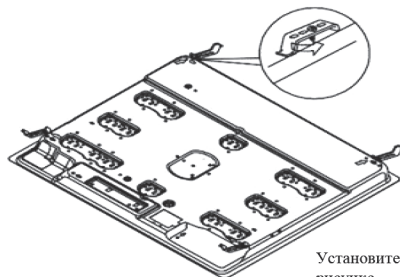
Установка для соединений монтажных опор

Рисунок 6



Варочная панель должна быть установлена, как показано на рисунке

Рисунок 5



Установите монтажные опоры, как показано на рисунке.

Рисунок 8

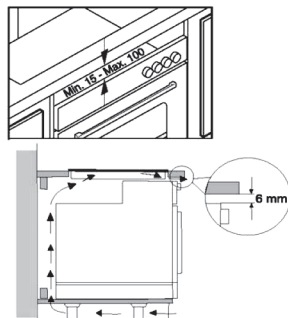


Рисунок 7

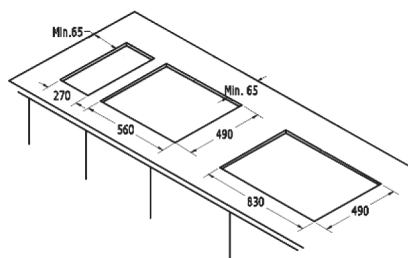
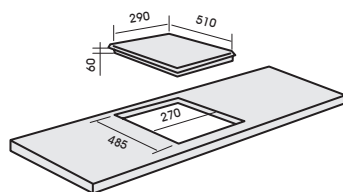


Рисунок 9

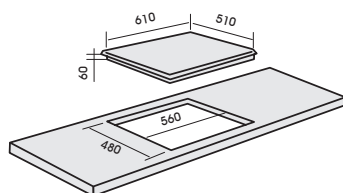
На Рисунке 7 указаны размеры прорези столешницы для установки плиты. Поместите предварительно подготовленную плиту в столешницу, на которой выполнена прорезь нужного размера.

Если вы устанавливаете плиту над духовкой, обеспечьте циркуляцию воздуха между духовкой и плитой в соответствии с рисунками 8 и 9.

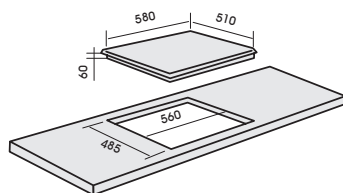
PG-306, PG-306BL, PG-306WH, PG-306IV,
PG-306BL classic, PG-306WH classic, PG-306IV classic



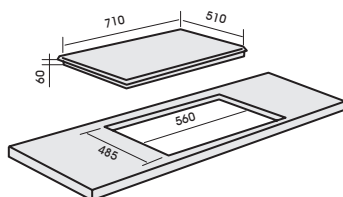
PG-601BL, PG-603IV, PG-603IV, PG-604, PG-609,
PG-611BL, PG-611WH, PG-611IV,
PG-611BL classic, PG-611WH classic, PG-611IV classic



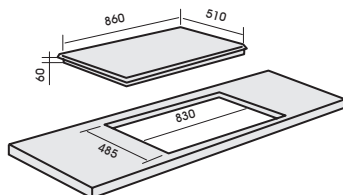
PG-602, PG-610BL, PG-610WH, PG-620



PG-801BL, PG-801WH, PG-801IV,
PG-801BL classic, PG-801WH classic, PG-801IV classic



PG-901, PG-903, PG-904, PG-905BL, PG-905WH, PG-905IV,
PG-905BL classic, PG-905WH classic, PG-905IV classic, PG-911



2. НА ЧТО СЛЕДУЕТ ОБРАТИТЬ ВНИМАНИЕ ПЕРЕД ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ ВАРОЧНЫХ ПАНЕЛЕЙ И ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ О БЕЗОПАСНОСТИ

Установите прибор таким образом, чтобы обеспечить доступ к сетевому кабелю. Рабочее напряжение данного прибора - 220 В. Заземленная вилка сетевого кабеля должна обязательно использоваться с заземленной розеткой.

- Ваш прибор, в зависимости от модели, отрегулирован для работы с газом в баллонах (LPG) или природным газом.
- Для того чтобы выполнить регулировку прибора для работы с LPG или природным газом, обратитесь в официальную службу обслуживания.
- Соединение с сетью и заземление должен выполнять специалист-электрик.
- Наша фирма не несет ответственности за ущерб, который может быть причинен в случае использования прибора без соблюдения вышеуказанных требований.

Подсоедините ваш прибор к баллону LPG при помощи короткого пластикового шланга таким образом, чтобы не было утечки газа.

Подсоедините ваш прибор к крану природного газа при помощи короткого спирального шланга таким образом, чтобы не было утечки газа.

В целях безопасности используемый шланг должен быть короче 125 см.

При установке прибора следите за тем, чтобы газовый шланг или электрический (сетевой) кабель не оказались под корпусом прибора. Также кабели не должны проходить вблизи духовки. Изоляция кабеля может быть повреждена.

При повреждении сетевого кабеля обратитесь в ближайшую службу обслуживания и закажите установку нового кабеля.

Не двигайте ваш прибор больше, чем это позволяет длина газового шланга.

Применение силы может стать причиной утечки газа в местах соединения шланга.

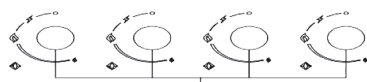
Не используйте электрическую горелку, не поместив на нее кастрюлю или другую посуду.

Нержавеющие пластины вокруг электрических горелок могут менять цвет при нагревании. Это не является препятствием для использования.

Перед установкой прибора подготовьте для этого место и выполните электрические работы. После этого вызовите службу обслуживания.

Примечание: перед использованием удалите пленку с поверхности нержавеющей стали.

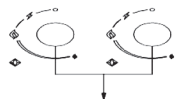
3. ПАНЕЛЬ УПРАВЛЕНИЯ И ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ВАРОЧНОЙ ПОВЕРХНОСТИ



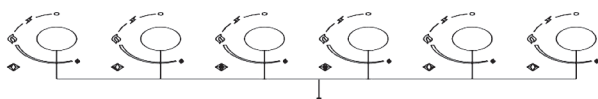
Регуляторы горения газа



Регуляторы горения газа



Регуляторы горения газа



Регуляторы горения газа

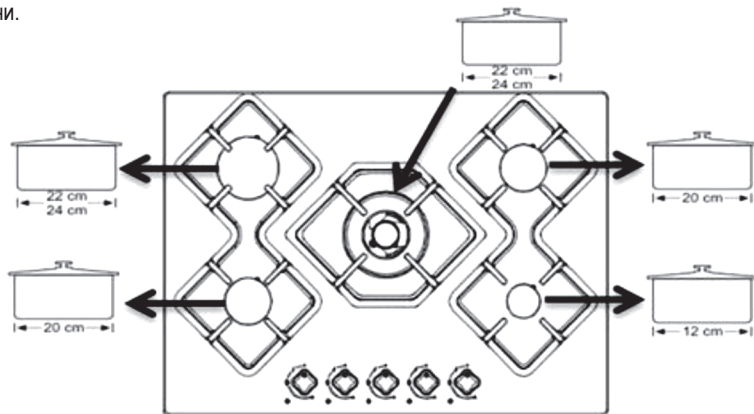
Регуляторы горения газа

Регуляторы горения газа снабжены специальным устройством безопасности. Чтобы открыть поток газа, регулятор следует слегка нажать и повернуть влево. Для наиболее эффективного использования газовых плит обращайте внимание на размер устанавливаемой на них посуды. Для этого воспользуйтесь рисунком ниже.



Система розжига

Существует две системы розжига в зависимости от модели вашей варочной панели. В случае, если в вашей модели розжиг осуществляется при помощи наружной кнопки, слегка нажмите на регулятор той конфорки, которую вы собираетесь разжечь и поверните ее влево против часовой стрелки для открытия потока газа. Сразу после этого нажмите на кнопку розжига и держите ее нажатой до тех пор, пока не произойдет розжиг. После чего отпустите кнопку розжига. Данную процедуру требуется повторять при каждом розжиге конфорки. В случае если в вашей модели розжиг осуществляется зажигалкой при регуляторе газа (как показано на рисунке вверху), слегка нажмите на регулятор газа и поверните его вверх до значка розжига; розжиг сработает. Во время срабатывания розжига откроется также и газовый поток. После появления пламени поверните регулятор в сторону большого или маленького пламени для определения размера пламени. Зажигалка прекратит розжиг и горение пламени продолжится. В случае если пламя не появилось, продолжайте данную процедуру до появления пламени.



4. ОБСЛУЖИВАНИЕ И ЧИСТКА

Чистка газовых плит

1. Во время чистки вытащите кабель из розетки.
2. Дизайн прибора разработан таким образом, чтобы не допустить попадание вытекающей при готовке жирной воды под столешницу. Для чистки поверхности вокруг конфорок решетки легко убираются. Эмалированные или нержавеющие части очищаются мыльной водой и затем вытираются насухо сухой тряпкой.
3. Верхушки газовых конфорок и решетки вымойте мыльной водой и высушите.
4. Рекомендуется сразу очищать попавшие на прибор вещества, содержащие кислоту, такие как лимон; масло.

5. Следите за тем, чтобы используемые вами чистящие средства не содержали частицы, которые могут поцарапать поверхности из эмали или нержавеющей стали. Не используйте кремообразные или жидкие очищающие средства, а также средства с отбеливателями. Вы можете мыть решетки плитки в посудомоечной машине.

Примечание:

- не мойте верхушки газовых конфорок в посудомоечной машине.
- для удаления трудных пятен и грязи с головок конфорок используйте имеющиеся в продаже чистящие средства для металлических поверхностей в соответствии с их инструкцией.
- после мытья и высушивания верхушек обратите внимание на то, чтобы правильно установить их на свои места.
- на приборах их нержавеющей стали в местах, близких к конфоркам, со временем может измениться цвет из-за нагревания от конфорок.
- не используйте очистительные средства с содержанием кислоты или хлора для чистки поверхностей. Выполняйте чистку при помощи жидкого (не абразивного) чистящего средства мягкой тряпкой, смоченной в мыльной воде.

Не используйте нижеперечисленные материалы для чистки.



5. ПРЕДВАРИТЕЛЬНАЯ ПОДГОТОВКА ВАРОЧНОЙ ПОВЕРХНОСТИ И МОНТАЖ

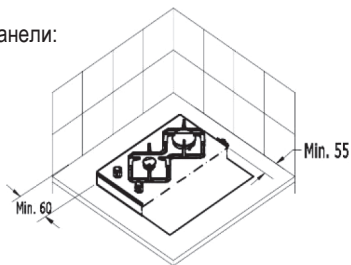
Предварительная подготовка и монтаж плиты с LPG

Так как ваша плита отрегулирована для работы с LPG (баллон), к плите необходимо подсоединить соответствующую насадку для шланга для LPG (баллон). Газовый шланг не должен соприкасаться с горячими поверхностями. Установите насадку для шланга до упора на ее место. Тщательно зажмите зажим. Проведите такую же процедуру для второй насадки для шланга. Подсоедините ваш прибор к вентилю LPG (баллон) таким образом, чтобы исключить утечку газа. **Обязательно выполните контроль на утечку.** В целях безопасности длина используемого кабеля не должна превышать 125 см. Ваш прибор отрегулирован для работы с газом LPG (баллон).

Предварительная подготовка и монтаж плиты с природным газом

Так как ваша плита отрегулирована для работы на природном газе, подсоедините к ней соответствующую насадку для шланга. Не допуская деформации, подсоедините газовый шланг плиты к вентилю природного газа, следя за тем, чтобы не было утечки. **Обязательно выполните контроль на утечку.** В целях безопасности длина используемого спирального шланга не должна превышать 125 см. Для перевода прибора на LPG (баллон) обратитесь в службу обслуживания.

Установка варочной панели:



Внимание! Для контроля утечки газа категорически запрещается использовать пламя зажигалки или спички!

Контроль на утечку:

При выполнении контроля убедитесь в том, что регуляторы находятся в закрытом, а баллон в открытом положении. Для контроля утечки газа нанесите на соединение насадки шланга мыльную пену. В случае наличия утечки газа в месте нанесения пены будут появляться новые пузыри. В этом случае снова проверьте соединение газа.

Советы и предупреждения о безопасности

Правила использования

- Внимательно прочитайте инструкцию по эксплуатации перед первым использованием. Таким образом вы защитите себя и прибор.
- Разрешается использовать только установленный прибор. Только в таком случае не существует опасности контакта с электропроводящими деталями.
- Используйте данный прибор только для приготовления пищи. Использование с другой целью запрещено и может быть опасным. Компания-производитель не несет ответственности за ущерб, причиненный в результате несоблюдения правил по использованию или неправильного использования.
- Не используйте данный прибор для обогрева комнаты. Вещи и материалы, находящиеся вблизи прибора, от высокой температуры могут воспламениться. Кроме того, это уменьшает срок службы прибора.
- Использование газовой плиты вызывает повышение температуры и появление влаги в помещении. По этой причине обеспечьте наличие в помещении хорошей вентиляции, или открытых отверстий для природной вентиляции, либо выполнение механической вентиляции (например, aspirator).

- При длительной работе плиты необходимо открывать окно или использовать aspirator на высокой мощности для обеспечения эффективной вентиляции.
- Используйте прибор в помещении с хорошей вентиляцией.
- Зажигайте газовую плиту только после того, как будут установлены все детали.
- Не зажигайте конфорку, если на ней нет никакой посуды. Aspirator, находящийся над газовой плитой, может повредиться или загореться от сильного пламени.
- Не используйте посуду с диаметром кроме рекомендуемого (см. раздел «Посуда для готовки»). Кастриули или сковородки с очень маленьким диаметром не смогут ровно стоять на конфорке и могут упасть. При использовании посуды со слишком большим диаметром горячий газ, выходящий из-под посуды, может нанести вред столешнице, настенному покрытию без защиты от высоких температур или деталям прибора. Компания-производитель не несет ответственности за ущерб, причиненный по вышеперечисленным причинам.
- Вокруг плиты не должно находиться легковоспламеняющихся вещей или материалов.

Дети дома

- Данная плита предназначена для использования взрослыми, которые в состоянии понять сведения, содержащиеся в данной инструкции по эксплуатации. Дети не в состоянии полностью осознать опасность плиты. По этой причине обращайтесь на детей особое внимание.
- Дети более взрослого возраста могут использовать плиту только после того, как после объяснений взрослых они поймут способ ее безопасного использования и ожидаемых их опасностей в случае неправильного использования.
- Не разрешайте детям играть с плитой.
- При работе плита нагревается и затем еще некоторое время остается горячей. Не позволяйте детям приближаться к плите до ее остывания из-за опасности ожога.
- Не помещайте на плиту или за нее предметы, которые могут привлечь внимание детей. Потому что дети попытаются залезть на плиту для того, чтобы их достать. Опасность ожога!
- Следите за тем, чтобы дети не потянули вниз кастрюлю или сковородку. Опасность ожога! Для уменьшения опасности вы можете приобрести специальное защитное ограждение для установки по краям плиты.
- Упаковочные материалы, такие как фольга и пенопласт, могут быть опасными для детей. Опасность удушья! Храните упаковочные материалы в недоступном для детей месте или по возможности быстро выносите их из дому.
- У неиспользуемых приборов следует удалить газовые и электрические соединения; так как данные кабели представляют опасность для детей, их следует убрать.
- Данный прибор не предназначен для использования без контроля со стороны ответственного лица лицами с физическими недостатками, недостатками восприятия и умственного развития (включая детей), а также лицами с недостаточным опытом или знаниями.
- Следует следить за детьми, предупреждая их игры с прибором.
- При работе прибора доступные поверхности нагреваются, будьте внимательны.
- Прибор не работает от внешнего таймера или дистанционного управления.

Защита прибора

- Следите за тем, чтобы на эмалированную поверхность не падали предметы или посуда. Даже такие легкие предметы, как солонка, могут вызвать царапины или трещины на керамической поверхности эмали.
- Не используйте посуду с очень тонкими стенками, не ставьте на огонь пустую посуду (это вы можете делать только в случае, если фирма-производитель предусматривает такое использование). В случае несоблюдения вышеперечисленных пунктов плита может быть повреждена.
- Категорически запрещается использование паровых очистителей. Пар может проникнуть внутрь электропроводящих деталей и вызвать короткое замыкание. Кроме того, пар под давлением может стать причиной неисправимых повреждений на поверхности плиты и структурных деталях. Фирма-производитель не несет ответственности за подобные повреждения.

Защита от ожогов и ошпаривания

- При работе прибор сильно нагревается и даже после выключения какое-то время остается горячим. Следите за тем, чтобы не дотрагиваться до прибора, пока он горячий. Не разрешайте детям приближаться к прибору.
- При работе с горячей плитой защищайте руки кухонными перчатками, ухватками для кастрюль и т. п. Следите за тем, чтобы ухватки не загорелись от пламени. По этой причине не используйте слишком большие ухватки или тряпки.
- Кроме того, следите за тем, чтобы они не были мокрыми или влажными. Так как влажная ткань очень быстро проводит тепло, есть риск ожога рук.
- Не разогревайте на плите закрытые емкости, такие как консервные банки. Из-за образующегося высокого давления емкости могут взорваться, существует риск увечья или ожога!
- Не используйте данный прибор в качестве стола. В случае непроизвольного зажигания конфорки или из-за остаточного тепла находящиеся на плите вещи могут нагреться, расплавиться или загореться.
- Не накрывайте плиту тканью или защитной фольгой. В случае непроизвольного зажигания конфорки может возникнуть опасность пожара.
- Сразу же вытирайте с поверхности прибора брызги масла или другие могущие загореться вещества (пищу). В противном случае существует риск возгорания.
- Не оставляйте плиту без присмотра, когда вы готовите блюда на раскаленном масле. Раскаленное масло может загореться и поджечь аспиратор. Опасность пожара!
- В случае, если раскаленное масло все-таки загорится, категорически запрещается тушить его водой! Такой огонь следует тушить крышкой кастрюли, толстой мокрой тканью и т. п.
- Никогда не готовьте под аспиратором блюда на огне (например, банановый фламбэ). Пламя может послужить причиной загорания аспиратора.
- Следите за тем, чтобы пламя конфорки не выходило за границы кастрюли.

В случае неисправности прибора

- В случае неисправности прибора сначала отключите плиту, перекройте газовый вентиль и затем отключите домашний предохранитель. В случае наличия проволочного предохранителя полностью вытащите его из гнезда. В случае, если прибор не был установлен или соединен, отключите электрическое соединение. При выполнении данной операции для удаления вилки из розетки не тяните за шнур, возьмитесь сухой рукой за вилку и удалите ее из розетки. Сообщите в службу обслуживания. Не подключайте прибор к электрической сети до окончания ремонта.
- Процедуры по ремонту могут выполняться только уполномоченными специалистами. Результаты ремонта, выполненного без соблюдения правил, могут быть опасными для людей и прибора. Никогда не открывайте корпус прибора.
- В течение гарантийного времени ремонт может выполняться уполномоченными фирмой-производителем техническими службами; за ущерб, возникший в результате несоблюдения этого требования, гарантия требоваться не может.

Защита от прочих опасностей

- При использовании розетки возле плиты убедитесь в том, что тепло не воздействует на кабель - изоляция кабеля может быть повреждена. Опасность удара током!
- Всегда разогревайте блюда на должной температуре. Бактерии, которые могут находиться в пище, погибают только при достаточной температуре и нагревании в течение достаточного срока.
- Не используйте пластиковые емкости или емкости и алюминиевой фольги. При высокой температуре они расплавятся, и, кроме того, существует риск пожара!
- Если под плитой находится выдвижной ящик, не храните там емкости со спреем, легко воспламеняющиеся жидкости или другие горючие материалы. Если в ящике находится коробка для вилок и ложек, она должна быть выполнена из термостойкого материала.
- Если прибором не пользовались долгое время, перед началом повторного использования его следует тщательно очистить. Сотрудник службы обслуживания должен проконтролировать функционирование прибора.

Эффективная защита экологии

Утилизация упаковки

Упаковка очень важна для защиты прибора во время перевозки. Так как упаковка изготовлена из материала, пригодного к вторичной переработке, это уменьшает потребление сырья и образование отходов снижается. Сведения о пункте приема материала вторичной переработки вы можете получить в мэрии вашего города.

Утилизация старого прибора

Старые электрические или электронные приборы могут содержать ценные нужные детали. Кроме того, в приборах, более не пригодных к использованию и сдаваемых на пункт приема отходов, могут содержаться вредные для природы и окружающей среды вещества, которые обеспечивают работу приборов. По этой причине категорически запрещается выбрасывать неиспользуемые старые приборы в мусор.

Такие приборы подлежат сдаче в определяемые мэрией города специальные пункты приема, таким образом вы обеспечите повторное использование электрических и электронных деталей.

Пожалуйста, обратите внимание на то, чтобы до момента утилизации ваш прибор находился дома в недоступном для детей месте. Сведения по данной теме вы можете найти в инструкции по эксплуатации в разделе «Советы и предупреждения о безопасности».

Перед первым использованием

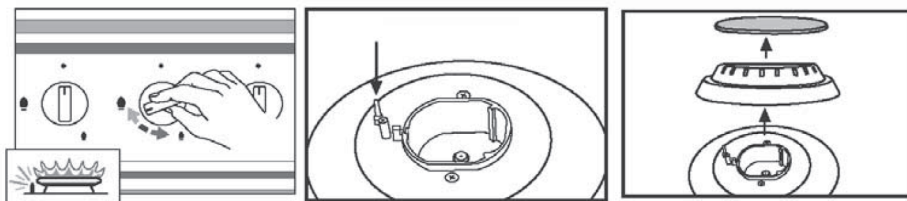
Предварительная сведения

Сохраните инструкцию по эксплуатации и в случае необходимости передайте ее следующему хозяину прибора. Металлические части плиты защищены специальным материалом. По этой причине при первом использовании может появиться временный запах. Запах и дым при первом использовании являются временными, и не связаны с ошибками при соединении или неисправностями.

Первая чистка и первый нагрев

Перед первым использованием необходимо чистить прибора со следующим образом: Снимаемые части газовой плиты вымойте водой с моющим средством, тщательно высушите и установите на место.

Работа механизма безопасности плиты



Устройство безопасности отключения газа

(в случае, если на вашем приборе есть устройство безопасности отключения газа)

Каждая горелка оборудована устройством безопасности отключения газа для предотвращения утечки газа в случае вытекания жидкости на горелки или в случае нечаянного включения детьми газовых вентилях.

Нажмите на ручку и поверните ее против часовой стрелки. Сразу после этого последует автоматический розжиг. После осуществления горения нажмите на ручку и удерживайте ее в этом положении примерно 5 сек; термический элемент, зафиксировав пламя горелки, активируется и откроет путь газу. При погашении пламени при вытекании жидкости или подобных причин газ продолжит поступать в течение короткого времени, а затем система самостоятельно отключится.

Использование

Включение, выключение, настройка

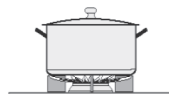
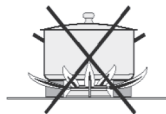


Поток газа прекращается

Большой огонь

Маленький огонь

- Для зажигания конфорки нажмите на регулятор включения и, повернув его влево, поместите его возле значка большого пламени.
- Теперь, когда регулятор включения не нажат, поверните его до значка маленького пламени.
- Отрегулируйте пламя таким образом, чтобы оно не выходило за края кастрюли. Так как наружная часть газового пламени горит более интенсивно, чем внутренняя, кончики пламени должны оставаться под кастрюлей. Выходящее наружу пламя будет тратить энергию впустую и нагревать ручки кастрюли.



Выключение конфорки:

Поместите регулятор включения горелки вправо к значку •. Поток газа остановится и пламя погаснет.

Механизмы конфорок включаются только при нажиме и повороте регуляторов в левую сторону, и выключаются при повороте в правую сторону. В случае:

- включения прибора без нажатия на регулятор,
- включения прибора при повороте регулятора вправо,
- выключения прибора при повороте регулятора влево

Детали прибора повреждаются. Компания-производитель не несет ответственности за неисправности, возникшие в результате подобного неправильного использования.

Емкости, пригодные к использованию на газовых плитах

Конфорка	Кастрюля/ сковородка минимальный основной диаметр см.
Маленькая	12
Большая	14
Конфорка	Кастрюля/ сковородка максимальный основной диаметр см.
Маленькая	22
Большая	24

- Для приготовления ваших блюд выбирайте кастрюли и сковородки в соответствии с размером конфорки. Как правило, рекомендуется следующее сочетание:

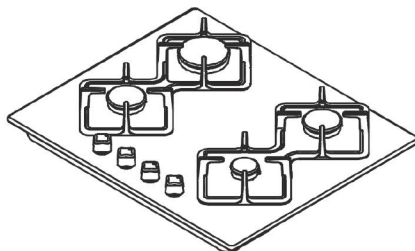
Большой диаметр = большая конфорка, Маленький диаметр = маленькая конфорка

- Старайтесь не использовать узкие и высокие кастрюли. Вместо них выбирайте широкие и плоские, так как такие кастрюли быстрее нагреваются.



- Покупайте кастрюли с толстым дном, так как они хорошо распределяют тепло. Пища в кастрюлях с тонким дном получает избыточное количество тепла в одной точке, распределение тепла не равномерное. По этой причине блюда следует часто помешивать.
- На газовых плитах вы можете использовать все виды емкостей, кастрюль и сковородок.
- При покупке кастрюль и сковородок помните о том, что обычно указывается диаметр верхней части, а не диаметр дна.
- Руководствуйтесь размерами, данными которые показаны в таблице. Если диаметр дна будет очень маленький, кастрюля или сковорода может стоять не ровно. В случае, если верхний диаметр будет слишком большим, поступающий снизу газ может повредить вещи или материалы, находящиеся поблизости, а также панели на стенах. Компания-производитель не несет ответственности за причиненный таким образом ущерб.
- По возможности готовьте пищу в кастрюлях и сковородках с закрытой крышкой. Таким образом предупреждается ненужный расход энергии.

Решетка должна стоять на указанных опорах. В противном случае она будет стоять криво, кастрюля может перевернуться.



Рекомендации по эксплуатации газовых и электрических варочных поверхностей из закалённого стекла

- максимальный вес, распределенный на все конфорки, не должен превышать:
 - для поверхностей шириной 300 мм — 10 кг;
 - для поверхностей шириной 600-700 мм — 20 кг;
 - для поверхностей 701-1000 мм — 25 кг.
- Нагрузка на одну конфорку должна быть не более 5 кг (посуда и содержимое)

Чистка и обслуживание

Общие сведения

Наилучшим способом ухода за плитой является чистка плиты после каждого использования. Для этого сначала дождитесь остывания плиты.

- Категорически запрещается использование пароочистителей для чистки плиты. Пар под давлением может попасть внутрь токопроводящих деталей, а также может вызвать необратимые повреждения на поверхности плиты и на структурных деталях. Компания-производитель не несет ответственности за подобный ущерб.
- Не используйте остроконечные предметы во время чистки.
- Запрещается использование нижеперечисленных чистящих средств, так как они могут повредить плиту: Вещества, содержащие песок, соду, соду/щелочь, кислоты или хлориды, спреи для гриля и духовки, чистящие средства для посудомоечной машины, средства от пятен и ржавчины, чистящие порошки, жидкие абразивные чистящие средства, жесткие губки/щетки.

Крышечка конфорки со временем станет слегка матовой. Это нормальное явление, не связанное с качеством материала.

- Неразборные детали конфорки протрите влажной тряпкой и высушите.
- Электрод зажигания и термический элемент следует протирать хорошо отжатой тряпкой, а затем вытирать насухо сухой тряпкой.

Не следует мочить электрод зажигания конфорки, в противном случае зажигалка не будет работать. После каждой влажной уборки вытирайте плиту насухо. Таким образом вы также избавитесь и от известковых разводов.

Решетки и регуляторы плиты

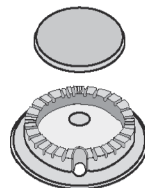
Уберите решетки. Очистите решетки и регуляторы губкой и тряпкой, смоченными в горячей мыльной воде. В случае сильного загрязнения вы можете поместить их на некоторое время в горячую воду для размягчения.

После чего протрите все детали мягкой тряпкой и высушите.

Конфорка. Вы можете чистить их, удалив после остывания духовки.

Конфорки следует разбирать и чистить следующим образом:

Удалите все подвижные детали и вымойте их горячей водой с чистящим средством. После чего высушите. Обратите внимание, чтобы в отверстиях для пламени не оставалось воды.



Газовое соединение

Процедура газового соединения или перевода на другой тип газа должна выполняться только квалифицированным и уполномоченным специалистом. Уполномоченное лицо обязано безупречно выполнить данную процедуру.

При выполнении газового соединения обратите внимание на то, что вентиль перекрытия газа должен находиться в легкодоступном месте.

Узнайте у фирмы-поставщика газа тип поставляемого вам газа и сравните эти сведения с написанными на паспортной этикетке на вашем приборе.

Данный прибор разработан для природного газа или LPG в зависимости от системы. Смотрите паспортную этикетку. Вместе с прибором не поставляется форсунка, пригодная для работы с другим видом газа для системы, используемой в другой стране. Если во время монтажа форсунка, находящаяся в упаковке, не будет подходить типу газа, обратитесь в службу обслуживания. Процедура перехода на другой вид газа подробно описана в инструкциях по установке.

Контроль на предмет утечки

Откройте вентиль газа и нанесите на выполненное вами соединение густую мыльную пену, и таким образом определите наличие или отсутствие утечки газа.

Категорически запрещается выполнять данную проверку пламенем.



Неполадки

Что следует делать в случае неполадок

- Ремонт электрических и газовых приборов должен осуществляться только официальной службой обслуживания. Ошибки при ремонте представляют собой опасность для пользователя.
- При повреждении кабеля питания для предупреждения опасных ситуаций данный кабель должен быть заменен производителем или его сервисным агентством или персоналом с равносильными полномочиями.

Что делать, если конфорка не зажигается после нескольких попыток?

Проверьте:

- Правильную установку механизма конфорки,
- Открыт ли вентиль газа,
- Механизм конфорки сухой и чистый,
- Отверстия пламени открытые и чистые,
- Электрический предохранитель в доме/квартире открыт.
- Кроме того, сообщите в службу по работе с клиентами и службе обслуживания. Смотрите "Использование при отключении электричества".

Что делать, если после зажигания конфорка снова гаснет?

- Убедитесь в том, что верхушка конфорки правильно размещена.

Что делать, если не работает система розжига (зажигалка) механизма конфорки плиты?

- Проверьте, чтобы между электродом розжига и верхушкой конфорки не находилось остатков пищи. Тщательно очистите это место. Электрод розжига должен быть сухой.

Что делать, если вид пламени резко изменился?

- Проверьте правильную установку механизма горелки.

6. ГАРАНТИЯ

Мы предоставляем гарантию на данную бытовую поверхность сроком на 3 года. Если Вы пользовались вытяжкой согласно данной Инструкции, но поломка все же произошла, обратитесь в ближайший сервисный центр.

Для осуществления гарантийного обслуживания Вам необходимо предъявить чек на покупку бытового устройства вместе с гарантийным талоном, который обязан быть заполнен Продавцом во время продажи. Требуется заполнения Гарантийного талона.

В ином случае гарантийные обязательства не действительны.

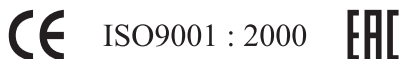
Срок службы варочной поверхности — 7 лет.

Гарантия не распространяется, если:

- Нарушены требования, указанные в настоящей Инструкции или Гарантийном талоне.
- Поверхность использовалась в промышленных целях.
- Истек срок гарантии.
- Имели место некачественная установка, неправильное использование.
- Электрическое напряжение сети не соответствует требованиям Инструкции на поверхность.
- Поверхность проходила ремонт на неуполномоченной сервисной станции, или при ремонте были использованы запасные части другого производителя.

По окончании срока гарантии все регламентные работы, ремонт и замены запасных частей являются платными.

Изделие произведено в соответствии с европейскими стандартами и прошло сертификацию.



Данная инструкция предназначена для следующих моделей бытовых встраиваемых газовых варочных поверхностей:

PG-306, PG-306BL, PG-306WH, PG-306IV, PG-306BL classic, PG-306WH classic, PG-306IV classic, PG-601BL, PG-602, PG-603BL, PG-603IV, PG-604, PG-609, PG-610BL, PG-610WH, PG-611BL, PG-611WH, PG-611IV, PG-611BL classic, PG-611WH classic, PG-611IV classic, PG-620, PG-801BL, PG-801WH, PG-801IV, PG-801BL classic, PG-801WH classic, PG-801IV classic, PG-901, PG-903, PG-904, PG-905BL, PG-905WH, PG-905IV, PG-905BL classic, PG-905WH classic, PG-905IV classic, PG-911.

Уважаемый покупатель,

Спасибо, что Вы выбрали продукцию торговой марки “MBS”.

Производитель

RE-MA METAL TEKSTIL INS. GIDA SAN. TIC. LTD STI

(РЕ-МА МЕТАЛ ТЕКСТИЛЬ ИНС. ГИДА САН. ТИК. ЛТД СТИ)

АДРЕС: ОРГАНИЗ САНАЮ БОЛГЕЗИ 9 КАДДЕ НОМЕР 17, КАЙСЕРИ, ТУРЦИЯ

ДЛЯ МБС СТАРС ГРУП АГ

Импортер

ООО «Развитие»

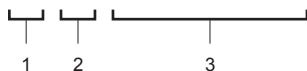
Россия, Санкт-Петербург, проспект Александровской фермы, дом 29, литера Х,

помещение 1Н, этаж 1

Серийный идентификационный номер

(Указан в гарантийном талоне, в наклейке на приборе, в наклейке на коробке).

17-07-889562-0001



1 – год

2 – неделя

3 – индивидуальный номер изделия

Модель	PG-306	PG-306BL PG-306WH PG-306IV PG-306BL classic PG-306WH classic PG-306IV classic	PG-601BL PG-610BL PG-610WH	PG-602 PG-604	PG-603BL PG-603IV PG-620	PG-609
Технические характеристики						
Количество конфорок	2		4	4	4	4
Номинальная тепловая мощность	3,6 кВт		9 кВт	6,8 кВт	9 кВт	10 кВт
ВОК-горелка	-		4,8 кВт (1 шт)	-	4,8 кВт (1 шт)	4,8 кВт (1 шт)
Горелка повышенной мощности	2,6 кВт (1 шт)		-	2,6 кВт (1 шт)	-	2,6 кВт (1 шт)
Стандартная горелка	-		1,6 кВт (2 шт)	1,6 кВт (2 шт)	1,6 кВт (2 шт)	1,6 кВт (1 шт)
Экономичная горелка	1,0 кВт (1 шт)		1,0 кВт (1 шт)	1,0 кВт (1 шт)	1,0 кВт (1 шт)	1,0 кВт (1 шт)
Тип газа						
G20 (NG – природный, магистральный)	20 мБар					
Расход	0,343 м³/ч		0,837 м³/ч	0,751 м³/ч	0,837 м³/ч	0,952 м³/ч
G30 (LPG – сжиженный, баллонный)	30 мБар					
Расход	261 г/ч		639 г/ч	574 г/ч	639 г/ч	708 г/ч
Категория	II2H3B/P					
Страна изготовления	Китай					
Материал	металл	металл/стекло	металл/стекло	металл	металл	металл
Цвет	металлик	черный белый бежевый	черный черный белый	металлик	черный бежевый металлик	металлик
Питание от сети	220-240В, AC 50/60Гц					
Сила тока	0,08 А					
Соответствует требованиям ТР ТС	016/2011, 004/2011, 020/2011					
Класс защиты от поражения электрическим током	1					
Вес нетто / брутто (кг)	5,28 / 5,58	7,16 / 7,46 7,2 / 7,5	15,8 / 16,9 15,53 / 16,02 15,27 / 15,75	11,05 / 11,54 10,56 / 11,05	10,5 / 11,6 10,5 / 11,6 10,93 / 11,41	10,9 / 12
Размер коробки (мм)	359x148x581		680x145x575 671x137x573 671x137x573	671x137x573	680x140x580 680x140x580 671x137x573	680x140x580
Гарантия	36 месяцев					
Срок службы	7 лет					

Модель	PG-611BL PG-611WH PG-611IV PG-611BL classic PG-611WH classic PG-611IV classic	PG-801BL PG-801WH PG-801IV PG-801BL classic PG-801WH classic PG-801IV classic	PG-901	PG-903 PG-904 PG-911	PG-905BL PG-905WH PG-905IV PG-905BL classic PG-905WH classic PG-905IV classic
Технические характеристики					
Количество конфорок	4	5	6	5	5
Номинальная тепловая мощность	6,8 кВт	11,6 кВт	16,4 кВт	11,6 кВт	11,6 кВт
ВОК-горелка	-	4,8 кВт (1 шт)	4,8 кВт (2 шт)	4,8 кВт (1 шт)	4,8 кВт (1 шт)
Горелка повышенной мощности	2,6 кВт (1 шт)	2,6 кВт (1 шт)	2,6 кВт (1 шт)	2,6 кВт (1 шт)	2,6 кВт (1 шт)
Стандартная горелка	1,6 кВт (2 шт)	1,6 кВт (2 шт)	1,6 кВт (2 шт)	1,6 кВт (2 шт)	1,6 кВт (2 шт)
Экономичная горелка	1,0 кВт (1 шт)	1,0 кВт (1 шт)	1,0 кВт (1 шт)	1,0 кВт (1 шт)	1,0 кВт (1 шт)
Тип газа					
G20 (NG – природный, магистральный)	20 мБар				
Расход	0,751 м³/ч	1,113 м³/ч	1,475 м³/ч	1,113 м³/ч	1,113 м³/ч
G30 (LPG – сжиженный, баллонный)	30 мБар				
Расход	574 г/ч	850 г/ч	1126 г/ч	850 г/ч	850 г/ч
Категория	II2H3B/P				
Страна изготовления	Китай				
Материал	металл/стекло	металл/стекло	металл	металл	металл/стекло
Цвет	черный белый бежевый	черный белый	металлик	металлик	черный белый бежевый
Питание от сети	220-240В, АС 50/60Гц				
Сила тока	0,08 А				
Соответствует требованиям ТР ТС	016/2011, 004/2011, 020/2011				
Класс защиты от поражения электрическим током	1				
Вес нетто / брутто (кг)	13,9 / 15	20,42 / 21,27	16,91 / 17,21	14,77 / 15,59	21,33 / 22,18 21,45 / 22,3
Размер коробки (мм)	680x145x585	598x165x968	598x165x968	598x165x968	598x165x968
Гарантия	36 месяцев				
Срок службы	7 лет				

Изделие требуется устанавливать в соответствии с инструкцией об эксплуатации. Использование изделия допускается только в проветриваемом помещении. В случае неправильной эксплуатации изделия возможно возникновение пожара и/или взрыва, отравление угарным газом, термического и/или электрического поражения.

Құрметті сатып алушы!

MBS сауда белгісінің газ плитасын таңдағаныңыз үшін алғыс білдіреміз.

Қолдануды бастау алдында осы нұсқаулықпен мұқият танысыңыз. Плитаны орнатуды және қосуды осы Нұсқаулықта көрсетілген ережелерге сәйкес білікті маман ғана жүзеге асыруы керек. Өндіруші (жеткізуші) осы нұсқаулықты сақтамау нәтижесінде бұйымның бұзылуы немесе зақымдалуы жағдайында жауапты болмайды.

Бұл нұсқаулық қауіпсіздігіңіз және айналадағылардың қауіпсіздігі үшін әзірленген. Сондықтан құрылғыны орнату және оны қолдануды бастау алдында оны мұқият оқып шығуыңызды сұраймыз. Қажет болса, кейін қарау үшін осы нұсқаулықты сақтаңыз. Егер құрылғы басқа тұлғаға сатылса немесе тапсырылса, осы нұсқаулықтың жаңа иесіне берілгеніне көз жеткізіңіз.

Орнату

● Газ тарату желілеріне қосылған аспаптарды қосуды, жөндеуді, техникалық қызмет көрсетуді белгіленген тәртіппен жұмыстарды орындауға рұқсат алған мамандандырылған ұйым ғана көрсетуге құқылы.

- Құрылғыны орнатуды және оны электр желісіне қосуды тек БІЛІКТІ МАМАН орындауы керек. Кез келген әрекеттерді орындау алдында құрылғы электр желісінен ӨШІРУЛІ екенін тексеру маңызды.
- Осы өнімнің сипаттамаларын өзгертуге әрекет жасауға болмайды.
- Орамадан шығарылғаннан кейін құрылғыда зақымдар жоқ екеніне және оның түйіспелері тамаша күйде екеніне көз жеткізіңіз. Олай болмаса, сатушыға хабарласыңыз.
- Өндіруші қауіпсіздік техникасын сақтамауға жауапты емес.
- Құрылғының жанында ауаның еркін айналымы қамтамасыз етілгеніне көз жеткізіңіз. Нашар желдету оттегінің жетіспеушілігіне әкеледі
- Құрылғыны қолдану орнатылған бөлмеде температураның және ылғалдылықтың артуына әкеледі. Жақсы желдетуді қамтамасыз етіңіз (немесе ауа өткізгіші бар түтін тартқышты орнатыңыз).
- Егер құрылғы ұзақ уақыт бойы қарқынды түрде қолданылса, онда желдетудің тиімділігін көбейту немесе түтін шығарғыш қуатын арттыру керек.
- Құрылғыны жерге қосуы бар желіге қосу керек.
- Құрылғыны қолдануды бастау алдында құрылғы сыртындағы және ішіндегі барлық затбелгілерді және қорғағыш пленканы шешіңіз.

Пайдалану

- Бұл өнім тамақ әзірлеу үшін, кәсіби емес қолдану үшін әзірленген. Оны басқа мақсаттарда қолданбау керек.
- Құрылғыны қолданудан кейін барлық басқару тұтқалары «ЖАБЫҚ» немесе «ӨШІРУЛІ» күйінде екеніне көз жеткізіңіз.
- Осы құрылғы жанындағы электр розеткасын пайдаланып жатсаңыз, қолданып жатқан құрылғылардың кабельдері оған тимеуін және құрылғының ыстық бөліктерінен жеткілікті алыс орналасуын қамтамасыз етіңіз.
- Ешқашан бұл құрылғыны бөлмені жылыту үшін қолданбаңыз.

Балалардың қауіпсіздігі

- Бұл құрылғыны тек кәмелетке жеткен адамдар қолдануы керек. Балалардың құрылғыға жетпеуін қамтамасыз етіңіз.
- Бұл құрылғының ашық бөліктері тамақ әзірлеу кезінде қызады және өшіргеннен кейін біраз уақыт бойы қызған күйде қалады. Суығанша құрылғыға балаларды жақындатпаңыз.

Тазалау және қызмет көрсету

- Құрылғыны таза күйде ұстаңыз. Тамақ қалдықтарымен ластауға болмайды, өйткені бұл өрттің пайда болу қаупіне әкелуі мүмкін.
- ҚҰРАМЫНДА ҚАНТ КӨП ТӨГІЛГЕН ӨНІМДЕР (МЫСАЛЫ, ТОСАП) ДУХОВКА ІШІНДЕ КЕУІП ҚАЛУЫНА ЖОЛ БЕРМЕҢІЗ, ӨЙТКЕНІ БҰЛ ДУХОВКА ІШІНДЕГІ ЭМАЛЬ ҚАБАТТЫҢ ЗАҚЫМДАЛУЫНА ӘКЕЛУІ МҮМКІН.

Сервистік қызмет көрсету және қосалқы бөлшектер

- Ақаулықтар пайда болған жағдайда. Ешқашан құрылғыны өз бетіңізше жөндеуге тырыспаңыз. Білікті емес жөндеу зақымдарға және сәтсіз жағдайларға әкелуі мүмкін. Бірінші кезекте осы нұсқаулықтың мазмұнын қараңыз. Егер онда қажет ақпаратты таба алмасаңыз, ең жақын сервистік орталыққа хабарласыңыз. Бұл құрылғыға сервистік қызмет көрсетуді тек өкілетті техникалық сервистік орталықта орындау керек. Өрқашан түпнұсқалық бөлшектерді қолдануды талап етіңіз.

Құрылғыны утилизациялау

- Құрылғы экологияға қауіпсіз материалдардан жасалған. Құрылғыны жаңасына ауыстыру туралы шешім қабылдағанда осы техника түрін утилизациялаумен айналысатын ұйымға хабарласыңыз.
- Қоршаған ортаны қорғауға өз үлесіңізді қосыңыз.

МАЗМҰНЫ

1. ПІСІРУ ПАНЕЛЬДЕРІНІҢ ТЕХНИКАЛЫҚ СИПАТТАМАЛАРЫ
2. ПІСІРУ ПАНЕЛЬДЕР ТУРАЛЫ ЖӘНЕ ҚАУІПСІЗДІК ТУРАЛЫ ЕСКЕРТУЛЕРДІ ҚОЛДАНАР АЛДЫНДА НЕГЕ НАЗАР АУДАРУ КЕРЕК
3. БАСҚАРУ ПАНЕЛІ ЖӘНЕ ПІСІРУ БЕТІН ПАЙДАЛАНУ
4. ҚЫЗМЕТ КӨРСЕТУ ЖӘНЕ ТАЗАЛАУ
5. ПІСІРУ ПАНЕЛІН БАСТАПҚЫ ДАЙЫНДАУ ЖӘНЕ ОРНАТУ
6. КЕПІЛДІК



1. ПІСІРУ ПАНЕЛЬДЕРІНІҢ ТЕХНИКАЛЫҚ СИПАТТАМАЛАРЫ

LPG 2, 4, 5, 6 конфоркалы бар пісіру панелі немесе табиғи газ плитасы

Конфорканың номиналды Салмағы (брутто)	LPG 50 мбар	Табиғи газ 20 мбар
Вок конфорка	4,8 кВт/сағат	4,8 кВт/сағат
Қуатты конфорка	2,6 кВт/сағат	2,6 кВт/сағат
Стандартты конфорка	1,6 кВт/сағат	1,6 кВт/сағат
Үнемді конфорка	1,0 кВт/сағат	1,0 кВт/сағат
Газ шығыны		
Вок конфорка	0,327 кг/сағат	0,457 м3/сағат
Қуатты конфорка	0,189 кг/сағат	0,248 м3/сағат
Стандартная конфорка	0,120 кг/сағат	0,152 м3/сағат
Үнемді конфорка	0,072 кг/сағат	0,095 м3/сағат
Форсунка мм		
Вок конфорка	1,07 мм	1,70 мм
Вок конфорка	1,00 мм	1,50 мм
Қуатты конфорка	0,80 мм	1,20 мм
Стандартты конфорка	0,65 мм	0,92 мм
Үнемді конфорка	0,50 мм	0,70 мм
Қуат кернеуі	220-240 В айнаымалы ток 50 Гц	
От жағу	0,6 Электрлік автоматты	
Қауіпсіздік	Кранды жабуға арналған құрылғы	

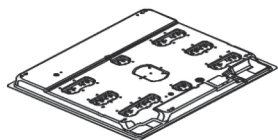
ПІСІРУ ПАНЕЛЬДЕРІН ОРНАТУ

Плита корпусқа саңылаулардан ағатын сұйықтықтардың алдын алуға арналған тығыздағыш бар.

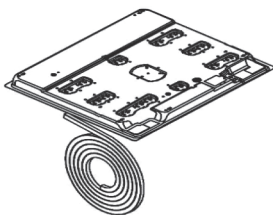
Жоғарыдағы суреттерде көрсетілгендей тығыздағышты бекітіңіз.

Плитаны төңкеріп, резеңке тығыздағышпен қорғаныс жолағын алыңыз; тығыздағыштың екі ұшы да біріктірілуі керек. Орнату парақтарын 5-суретте көрсетілгендей бұрандалармен орнатыңыз. Осыдан кейін, плитаны үстелдің саңылауына орнатыңыз.

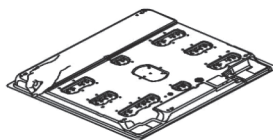
1-сурет



2-сурет



3-сурет

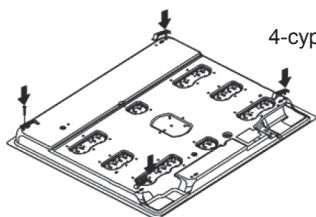


Төменгі жағындағы плитаны
төңкеріп, қаптамада орналасқан
пинопластқа салыңыз.
Силиконды жағыңыз.

Шыны бетіне
силикон жағыңыз

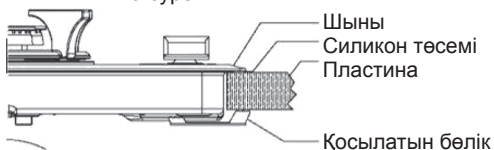
Суретте көрсетілгендей,
плитаның айналасына
силикон жағыңыз

4-сурет



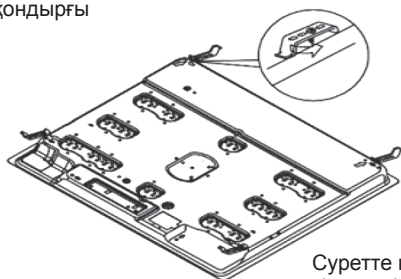
Монтаждау тіректерін
қосуға арналған қондырғы

6-сурет



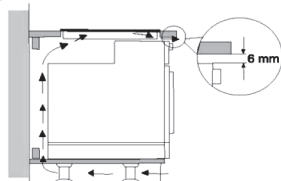
Плита суретте көрсетілгендей
орнатылуы керек

5-сурет



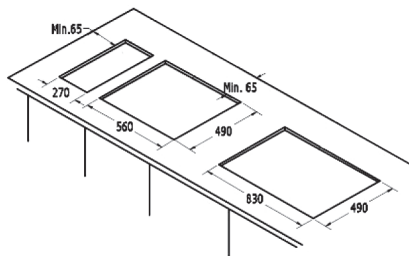
Суретте көрсетілгендей монтаждық
тіректерін орнатыңыз

8-сурет



9-сурет

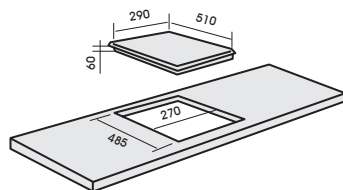
7-сурет



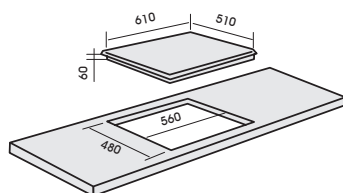
7-суретте плитаны орнатуға арналған үстелдің кесу өлшемдері көрсетілген. Алдын ала дайындалған плитаны дұрыс кесіп, жұмыс үстеліне қойыңыз.

Егер сіз плитаны пештің үстіне орнатсаңыз, пеш пен плита арасында ауаны 8 және 9 суреттерде көрсетілгендей етіп орналастырыңыз.

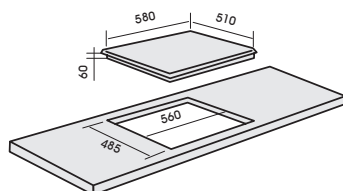
PG-306, PG-306BL, PG-306WH, PG-306IV,
PG-306BL classic, PG-306WH classic, PG-306IV classic



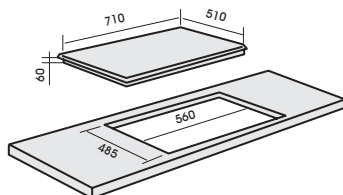
PG-601BL, PG-603IV, PG-603IV, PG-604, PG-609,
PG-611BL, PG-611WH, PG-611IV,
PG-611BL classic, PG-611WH classic, PG-611IV classic



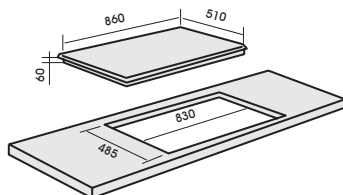
PG-602, PG-610BL, PG-610WH, PG-620



PG-801BL, PG-801WH, PG-801IV,
PG-801BL classic, PG-801WH classic, PG-801IV classic



PG-901, PG-903, PG-904, PG-905BL, PG-905WH, PG-905IV,
PG-905BL classic, PG-905WH classic, PG-905IV classic, PG-911



2. ПІСІРУ ПАНЕЛЬДЕР ТУРАЛЫ ЖӘНЕ ҚАУІПСІЗДІК ТУРАЛЫ ЕСКЕРТУЛЕРДІ ҚОЛДАНАР АЛДЫНДА НЕГЕ НАЗАР АУДАРУ КЕРЕК

Құрылғыны тоқ сымы қол жетімді болатындай етіп орнатыңыз. Бұл өнімнің жұмыс кернеуі 220 В құрайды. Қуат сымының жерге қосылған ашасы жерге қосылған розеткамен бірге қолданылуы керек.

- Сіздің құрылғыңыз модельге байланысты Баллондағы газбен (LPG) немесе табиғи газбен жұмыс істеуге арналған.
- LPG немесе табиғи газбен жұмыс істейтін құрылғыны реттеу үшін ресми қызмет көрсету қызметіне хабарласыңыз.
- Желіге қосылу мен жерге қосуды маман-электрик орындауы тиіс.
- Біздің компания құрылғыны жоғарыда аталған талаптарды сақтамай пайдаланған жағдайда туындауы мүмкін зақымға жауапты емес.

Газ ағып кетпес үшін құрылғыны LPG баллонына қысқа пластикалық шлангпен қосыңыз.

Газ ағып кетпес үшін құрылғыны қысқа спиральды шлангпен табиғи газ қранына қосыңыз.

Қауіпсіздік мақсатында пайдаланылған шланг 125 см-ден қысқа болуы керек.

Аспапты орнату кезінде газ шлангісі немесе электр (желілік) кабелі аспаптың корпусының астында қалмауын қадағалаңыз. Сондай-ақ, кабельдер пештің жанында болмауы керек. Кабельдің оқшаулауы зақымдалуы мүмкін.

Егер желілік кабель зақымдалған болса, жақын жердегі қызмет көрсету қызметіне хабарласыңыз және жаңа кабельді орнатуға тапсырыс беріңіз.

Құрылғыны газ шлангының ұзындығынан артық жылжытпаңыз.

Күш қолдану шланг қосылған жерлерде газдың ағып кетуіне әкелуі мүмкін.

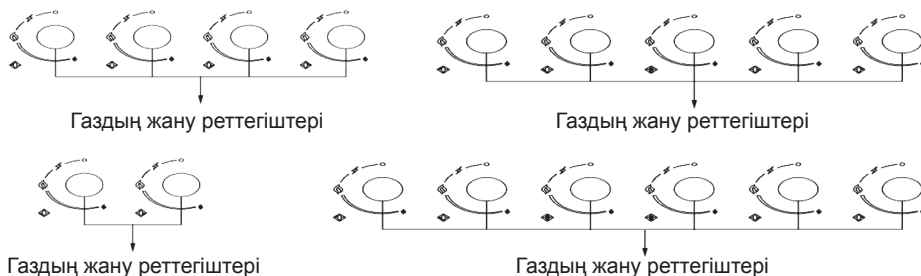
Электр қыздырғышты табаға немесе басқа ыдысқа салмастан бұрын пайдаланбаңыз.

Электр қыздырғыштарының айналасындағы тот баспайтын плиталар қызған кезде түсін өзгерте алады. Бұл пайдалану үшін кедергі емес.

Құрылғыны орнатпас бұрын, оған орын дайындап, электр жұмыстарын орындаңыз. Осыдан кейін қызмет көрсету қызметін шақырыңыз.

Ескерту: Пайдаланар алдында пленканы тот баспайтын болаттан алыңыз.

3. БАСҚАРУ ПАНЕЛІ ЖӘНЕ ПІСІРУ БЕТІН ПАЙДАЛАНУ



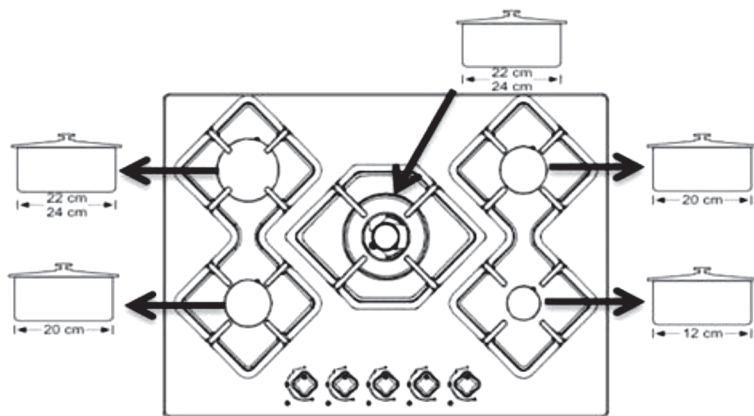
Газдың жану реттегіштері

Газдың жану реттегіштері арнайы қауіпсіздік құрылғысымен жабдықталған. Газ ағынын ашу үшін реттегішті аздап басып, солға бұру керек. Газ плиталарын тиімді пайдалану үшін оларға орнатылған ыдыстардың мөлшеріне назар аударыңыз. Ол үшін төмендегі суретті пайдаланыңыз.



От тұтану жүйесі

Плитаның моделіне байланысты екі жану жүйесі бар. Егер сіздің моделіңізде жану сыртқы батырманың көмегімен жүзеге асырылса, сіз жанатын қыздырғыштың реттегішін аздап басыңыз және газ ағынын ашу үшін оны сағат тіліне қарсы солға бұраңыз. Осыдан кейін бірден тұтану түймесін басып, тұтану пайда болғанша басып тұрыңыз. Содан кейін тұтану түймесін босатыңыз. Қыздырғыш жанған сайын бұл процедураны қайталау керек. Егер сіздің моделіңізде газ реттегіші кезінде тұтану жеңіл болса (жоғарыдағы суретте көрсетілгендей), газ реттегішін сәл басыңыз және оны тұтату белгішесіне дейін жоғары қарай бұраңыз; тұтану жұмыс істейді. Тұтану кезінде газ ағыны да ашылады. Жалын пайда болғаннан кейін, жалын мөлшерін анықтау үшін реттегішті үлкен немесе кішкентай жалынға бұраңыз. Жеңіл тұтану тоқтайды және жалынның жануы жалғасады. Егер жалын пайда болмаса, жалын пайда болғанға дейін осы процедураны жалғастырыңыз.



4. КҮТІМ ЖӘНЕ ТАЗАЛАУ

Газ плиталарын тазалау

1. Тазалау кезінде кабельді розеткадан шығарыңыз.
2. Құрылғының дизайны тамақтың астына майлы судың ағып кетуіне жол бермейтіндей етіп жасалған. Қыздырғыштардың айналасын тазалау үшін торды оңай алуға болады. Эмаль немесе тот баспайтын болаттан жасалған бөліктер сабынды сумен тазаланады, содан кейін құрғақ шүберекпен сүртіледі.
3. Газ қыздырғыштары мен торлардың шырдарын сабынды сумен жуып, құрғатыңыз.
4. Құрылғыға түскен құрамында лимон сияқты қышқылы бар, май заттарды дереу тазарту ұсынылады.

5. Сіз қолданатын тазартқыштарда эмаль немесе тот баспайтын болаттан жасалған беттерді тырнап алатын бөлшектер жоқ екеніне көз жеткізіңіз. Кремді немесе сұйық тазартқыштарды, сондай-ақ ағартқыш өнімдерді пайдаланбаңыз. Ыдыс жуғышта плитка торларын жууға болады.

Ескерту:

- газ оттықтарының жоғарғы жақтарын ыдыс жуғышта жууға болмайды.
- Қыздырғыштардың басындағы қатты дақтар мен кірді кетіру үшін металл беттерге арналған тазалағыш заттарды олардың нұсқауларына сәйкес қолданыңыз.
- Үстіңгі бөліктерді жуып, кептіргеннен кейін, олардың орнына дұрыс орналасуын қадағалаңыз.
- Құралдарда және конфоркаларға жақын тот баспайтын жерлерінде, конфоркалардың қызуынан түсі өзгеруі мүмкін.
- Тот беттерін тазарту үшін құрамында қышқылы немесе хлор бар тазарту құралдарын пайдаланбаңыз. Тазартуды сабынды суда суланған жұмсақ матамен, сұйық (түрпілі емес) тазарту құралының көмегімен орындаңыз.

Тазалау үшін төмендегі материалдарды пайдаланбаңыз.



5. ПЛИТАНЫ БАСТАПҚЫ ДАЙЫНДАУ ЖӘНЕ ОРНАТУ

LPG бар плитаны алдын-ала дайындау және құрастыру.

Сіздің плантаңыз LPG (баллон) жұмыс істеу үшін реттелгендіктен, плантаға LPG (баллон) құбыршегіне арналған сәйкес саптаманы жалғастыру қажет. Газ құбыршегі ыстық беттермен жанаспауы қажет. Құбыршекке арналған саптаманы оның орнына тірелгенше орнатыңыз. Қысқышты мұқият қысыңыз. Құбыршекке арналған екінші саптама үшін дәл осындай процедураны жүргізіңіз. Құралыңызды LPG (баллон) шұрасына газдың шығуын болдырмайтындай етіп жалғаңыз.

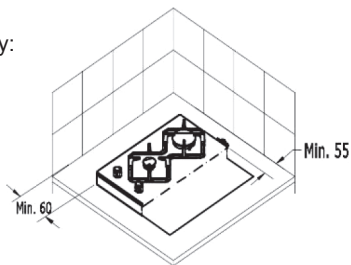
Міндетті түрде газдың шығуын бақылаңыз. Қауіпсіздік мақсатында пайдалантын кабельдің ұзындығы 125 см аспауы қажет. Сіздің құралыңыз LPG (баллон) газымен жұмыс істеу үшін реттелген.

Табиғи газы бар плитаны алдын-ала дайындау және құрастыру.

Сіздің плитаңыз табиғи газбен жұмыс істеу үшін реттелгендіктен, оған құбыршекке арналған сәйкес саптаманы жалғастыру қажет. Пішінін өзгертпей, плитаның газ құбыршегін табиғи газдың шұрасына, газдың шықпауын бақылай отырып, жалғаңыз.

Міндетті түрде газдың шығуын бақылаңыз. Қауіпсіздік мақсатында пайдалантын спиральдік құбыршектің ұзындығы 125 см аспауы қажет. Құралды LPG (баллон) ауыстыру үшін қолдау көрсету қызметіне жүгініңіз.

Пісіру панелін орнату:



Назар аударыңыз!

Газдың ағып кетуін бақылау үшін жалынның немесе сіріңкенің жалынын пайдалануға қатаң тыйым салынады!

Ағып кетуді бақылау:

Бақылауды орындау кезінде реттегіштердің жабық, ал балонның ашық күйде екеніне көз жеткізіңіз. Газдың ағып кетуін бақылау үшін шланг саптамасына сабын көбігін жағыңыз. Көбік жағылған жерде газдың шығуы болған жағдайда жаңа көпіршіктер пайда болады. Бұл жағдайда газ қосылымын қайта тексеріңіз.

Қауіпсіздік туралы кеңестер мен ескертулер

Пайдалану ережелері

- Бірінші қолданар алдында пайдалану нұсқаулығын мұқият оқып шығыңыз. Осылайша сіз өзіңізді және құрылғыны қорғайсыз.
- Тек орнатылған құрылғыны пайдалануға болады. Сонда ғана электр өткізгіш бөлшектермен жанасу қаупі болмайды.
- Бұл құрылғыны тек тамақ дайындау үшін пайдаланыңыз. Басқа мақсатта пайдалануға тыйым салынады және қауіпті болуы мүмкін. Өндіруші компания пайдалану ережелерін сақтамау немесе дұрыс пайдаланбау салдарынан келтірілген зиян үшін жауап бермейді.
- Бұл құрылғыны бөлмені жылыту үшін пайдаланбаңыз. Құрылғының жанындағы заттар мен материалдар жоғары температурадан тұтануы мүмкін. Сонымен қатар, бұл құрылғының қызмет ету мерзімін азайтады.
- Газ плитасын қолдану температураның жоғарылауына және бөлмеде ылғалдың пайда болуына әкеледі. Осы себепті бөлмеде жақсы желдетуді немесе табиғи желдету үшін ашық тесіктерді немесе механикалық желдетуді (мысалы, аспиратор) қамтамасыз етіңіз.
- Плита ұзақ уақыт жұмыс істеген кезде терезені ашу немесе тиімді желдету үшін жоғары қуатты аспираторды пайдалану керек.

- Құрылғыны жақсы желдетілетін бөлмеде пайдаланыңыз.
- Барлық бөлшектер орнатылғаннан кейін ғана газ плитасын жағыңыз.
- Егер онда ыдыс болмаса, конфорканы жағуға болмайды. Газ плитасының үстіндегі Аспиратор қатты жалыннан зақымдалуы немесе жануы мүмкін.
- Диаметрі ұсынылғаннан басқа ыдыстарды қолданбаңыз («Ыдыс-аяқ» тарауын қараңыз). Өте кішкентай диаметрі бар кастрюльдер немесе табалар конфоркада тұра алмайды және құлап кетуі мүмкін. Тым үлкен диаметрлі ыдысты пайдаланған кезде ыдыс астынан шыққан ыстық газ үстіңгі тақтайға, қорғаусыз қабырғаға жоғары температурадан немесе аспаптың бөлшектерінен зиян келтіруі мүмкін. Өндіруші компания жоғарыда аталған себептер бойынша келтірілген зиян үшін жауапты емес.
- Плитаның айналасында тез тұтанатын заттар немесе материалдар болмауы тиіс.

Үйде балалар

- Бұл плита пайдалану жөніндегі осы Нұсқаулықта қамтылған мәліметтерді түсінуге қабілетті ересектердің пайдалануына арналған. Балалар плитаның қауіптілігін толық түсіне алмайды. Осы себепті балаларға ерекше назар аударыңыз.
- Ересек жастағы балалар тек ересектерді түсіндіргеннен кейін, оны қауіпсіз пайдалану әдісін және дұрыс пайдаланбау жағдайында олардың күтілетін қауіптілігін түсінгеннен кейін ғана плитаны пайдалана алады.
- Балаларға пешпен ойнауға рұқсат бермеңіз.
- Жұмыс кезінде пеш қызады, содан кейін біраз уақыт ыстық қалады. Балалардың күйіп қалу қаупіне байланысты салқындағанға дейін плитаға жақындауына жол бермеңіз.
- Плитаға немесе оның үстіне балалардың назарын аударатын заттарды қоймаңыз. Өйткені балалар оларды алу үшін плитаның үстіне шығуға тырысады. Күйіп қалу қаупі!
- Балалардың кастрөлді немесе сковородканы төмен тартпауын қадағалаңыз. Күйіп қалу қаупі! Қауіпті азайту үшін плитаның шетіне орнату үшін арнайы қорғаныс қоршауын сатып алуға болады.
- Фольга және көбік сияқты орау материалдары балаларға қауіпті болуы мүмкін. Тұншығу қаупі! Буып-түю материалдарын балалардың қолы жетпейтін жерде сақтаңыз немесе мүмкіндігінше тез үйден шығарыңыз.
- Пайдаланылмайтын аспаптарда газ және электр қосылыстарын алып тастау керек; бұл кабельдер балаларға қауіп төндіретін болғандықтан, оларды алып тастау керек.
- Бұл аспап дене кемістігі, қабылдау және ақыл-ой дамуы кемшіліктері бар (балаларды қоса алғанда), сондай-ақ тәжірибесі немесе білімі жеткіліксіз адамдар жауапты тұлға тарапынан бақылаусыз пайдалануға арналмаған.
- Балалардың құралмен ойнауына жол бермеу үшін оларды қадағалап отыру керек.
- Жұмыс кезінде қол жетімді беттер ысып кетеді, абай болыңыз.
- Құрылғы сыртқы таймерден немесе қашықтан басқару құралынан жұмыс істемейді.

Құралды қорғау

- Эмаль бетіне ешбір зат немесе ыдыс түспейтініне көз жеткізіңіз. Тұз сауыты сияқты жеңіл заттар керамикалық эмаль бетінде сызаттар немесе жарықтар тудыруы мүмкін.
- Өте жұқа қабырғалары бар ыдысты пайдаланбаңыз, отқа бос ыдысты қоймаңыз (оны өндіруші фирма осындай пайдалануды көздеген жағдайда ғана жасай аласыз). Жоғарыда аталған пункттерді сақтамаған жағдайда плита бүлінуі мүмкін.

- Бу тазалағыштарды қолдануға қатаң тыйым салынады. Бу электр өткізгіш бөлшектердің ішіне еніп, қысқа тұйықталу тудыруы мүмкін. Сонымен қатар, қысым бу плитаның бетінде және құрылымдық бөлшектерде ақаулы зақымдануға себеп болуы мүмкін. Өндіруші Фирма осындай зақымдаулар үшін жауапты емес.

Күйіп қалудан және ыстық буланудан қорғау

- Жұмыс кезінде құрылғы қатты қызады, тіпті өшіргеннен кейін біраз уақыт ыстық болып қалады. Құрылғыға ыстық болғанша қол тигізбеңіз. Балаларға құралға жақындауға рұқсат бермеңіз.
- Ыстық пешпен жұмыс істеген кезде қолыңызды ас үй қолғаптарымен, кастрюльдерге арналған ұстағышпен және т.б. қорғаңыз. Осы себепті тым үлкен ұстағыштар немесе шүберектерді пайдаланбаңыз.
- Сондай-ақ, олардың ылғалды немесе дымқыл емес екеніне көз жеткізіңіз. Ылғал мата жылуды тез өткізетіндіктен, қолыңызды ысып кету қаупі бар.
- Пеште консерві банкалары сияқты жабық сыйымдылықтарды жылытпаңыз. Жоғары қысымның пайда болуына байланысты сыйымдылық жарылуы мүмкін, жарақат немесе күйіп қалу қаупі бар!
- Бұл құрылғыны үстел ретінде пайдаланбаңыз. Конфоркалар іске қосылса немесе қалдықты жылудың салдарынан плитадағы заттар қызып, еріп немесе жануы мүмкін.
- Плитаны матамен немесе қорғаныш фольгамен жаппаңыз. Конфоркалар еріксіз тұтанған жағдайда өрт қаупі туындауы мүмкін.
- Құрылғы бетінен май шашырауын немесе жанғыш заттарды (тамақты) дереу сүртіңіз. Әйтпесе, өрт шығу қаупі бар.
- Пешті ыстық маймен пісірген кезде қараусыз қалдырмаңыз. Ыстық май отқа түсіп, аспираторды тұтатуы мүмкін. Өрт шығу қаупі бар!
- Қызған май жанған жағдайда, оны сумен сөндіруге қатаң тыйым салынады! Мұндай отты кестрелдің қақпағымен, қалың дымқыл шүберекпен және т.б. сөндіру керек.
- Ешқашан аспиратор астында тағамды отта дайындаңыз (мысалы, бананды фламбэ). Жалын аспиратордың тұтануына себеп болуы мүмкін.
- Конфорканың жалыны кастрюль шекарасынан шықпауын қадағалаңыз.

Аспап ақаулы болған жағдайда

- Аспаптың ақауы болған жағдайда алдымен плитаны өшіріңіз, газ вентилін жауып, содан кейін үйдегі сақтандырғышты сөндіріңіз. Сым сақтандырғышы болған жағдайда, оны ұяшықтан толығымен алыңыз. Егер құрылғы орнатылмаған немесе қосылған болса, электр байланысын ажыратыңыз. Осы операцияны орындау кезінде ашаны розеткадан алып тастау үшін сымның сыртына тартпаңыз, ашаны құрғақ қолмен ұстап, оны розеткадан алып тастаңыз. Қызмет көрсету қызметіне хабарлаңыз. Жөндеу аяқталғанға дейін аспапты электр желісіне қоспаңыз.
- Жөндеу жөніндегі рәсімдерді тек уәкілетті мамандар ғана орындай алады. Ережелерді сақтамай орындалған жөндеу нәтижелері адамдар мен аспаптар үшін қауіпті болуы мүмкін. Құрылғының корпусын ешқашан ашпаңыз.
- Кепілдік мерзімі ішінде жөндеуді өндіруші рұқсат берген техникалық қызметтер жүзеге асыра алады; осы талапты орындамау салдарынан болған зақым үшін ешқандай кепілдік талап етілмейді.

Басқа қауіптерден қорғау

- Плитаның жанындағы Розетканы пайдаланған кезде жылу кабельге әсер етпейтінін тексеріңіз. Ток соғу қаупі бар!
- Өрқашан тағамдарды тиісті температурада жылытыңыз. Тағамда болуы мүмкін бактериялар жеткілікті температурада және жеткілікті мерзімде қызғанда ғана өледі.
- Пластикалық ыдыстарды немесе контейнерлерді және алюминий фольганы пайдаланбаңыз. Олар жоғары температурада еріп кетеді, сонымен қатар өрт қаупі бар!
- Егер плитаның астында жылжымалы жәшік болса, онда спрей салынған сыйымдылықтарды, тез тұтанатын сұйықтықтарды немесе басқа да жанғыш материалдарды сақтамаңыз. Егер қорапта ашалар мен қасықтар бар болса, ол ыстыққа төзімді материалдан жасалуы керек.
- Егер құрылғы ұзақ уақыт пайдаланылмаса, оны қайта пайдаланбас бұрын мұқият тазалаңыз. Қызмет көрсету қызметінің қызметкері аспаптың жұмыс істеуін қадағалауы тиіс.

Экологияны тиімді қорғау

Қаптаманы кәдеге жарату

Тасымалдау кезінде құралды қорғау үшін орау өте маңызды. Қаптама екінші қайта өңдеуге жарамды материалдан жасалған болғандықтан, бұл шикізатты тұтынуды азайтады және қалдықтардың пайда болуын азайтады. Қайта өңделген материалдарды қабылдау пункті туралы ақпаратты сіздің қаланың мэриясынан алуға болады.

Ескі құрылғыны кәдеге жарату

Ескі электр немесе электрондық аспаптарда құнды қажетті бөлшектер болуы мүмкін. Бұдан басқа, пайдалануға жарамсыз және қалдықтарды қабылдау пунктіне тапсырылатын аспаптарда аспаптардың жұмысын қамтамасыз ететін табиғат пен қоршаған ортаға зиянды заттар болуы мүмкін. Осы себепті пайдаланылмаған ескі құралдарды қоқысқа тастауға қатаң тыйым салынады.

Мұндай аспаптар қала мэриясы белгілеген арнайы қабылдау пункттеріне тапсырылуы тиіс, осылайша сіз электр және электрондық бөлшектерді қайта пайдалануды қамтамасыз етесіз.

Кәдеге жаратқанға дейін сіздің құралыңыздың үйде балалардың қолы жетпейтін жерде болуына назар аударыңыз. Осы тақырып бойынша ақпаратты пайдалану нұсқауларынан “қауіпсіздік туралы кеңестер мен ескертулер” бөлімінен таба аласыз.

Бірінші пайдалану алдында

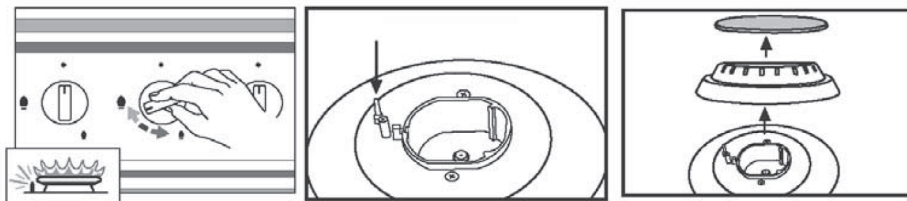
Алдын ала мәліметтер

Пайдалану нұсқаулығын сақтаңыз және қажет болған жағдайда оны аспаптың келесі иесіне беріңіз. Плитаның металл бөліктері арнайы материалмен қорғалған. Осы себепті бірінші пайдалану кезінде уақытша иіс пайда болуы мүмкін. Алғашқы пайдалану кезінде иіс пен түтін уақытша болып табылады және ол байланыс қателерімен немесе ақаулармен байланысты емес.

Бірінші тазалау және бірінші қыздыр

Бірінші қолданар алдында аспапты келесі жолмен тазалау қажет: газ плитасының алынатын бөліктерін жуу құралымен сумен жуыңыз, мұқият құрғатыңыз және орнына орнатыңыз.

Плитаның қауіпсіздік механизмінің жұмысы



Газды өшіретін қауіпсіздік құрылғысы

(егер сіздің құралыңызда газды өшіретін қауіпсіздік құрылғысы болған жағдайда)

Әрбір оттық қыздырғыштарға сұйықтық ағып кеткен жағдайда немесе балалар абайсызда газ клапандарын қосып алған жағдайда газдың ағып кетуіне жол бермеу үшін газды өшіру қауіпсіздік құрылғысымен жабдықталған.

Тұтқаны басып, сағат тіліне қарсы бұраңыз. Автоматты тұтану бірден пайда болады. Жанып болғаннан кейін тұтқаны басып, оны осы күйде шамамен 5 секунд ұстаңыз; қыздырғыштың жалынын бекітетін жылу элементі іске қосылып, газға жол ашады. Егер жалын сұйықтықтың ағып кетуіне байланысты немесе соған ұқсас себептермен сөндірілсе, газ аз уақытқа ағуды жалғастырады, содан кейін жүйе өздігінен өшеді.

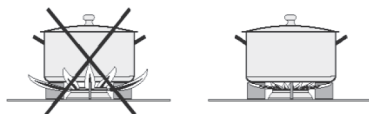
Пайдалану

Қосу, өшіру, орнату



Газ ағыны тоқтайды
Үлкен от
Кішкентай от

- Конфорканы жағу үшін қосу реттегішін басыңыз да, оны солға бұрап, оны үлкен жалын белгішесінің жанына салыңыз.
- Енді қуат реттегіші басылмаса, оны кішкентай жалын белгісіне қарай бұраңыз.
- Жалын табаның шетінен шықпайтындай етіп реттеңіз. Газ жалынының сыртқы бөлігі іштен гөрі қарқынды жанып тұратындықтан, жалынның ұштары кастрюльдің астында қалуы керек. Сыртқа шығатын жалын энергияны ысырап етеді және табаның тұтқаларын қыздырады.



Конфорканы өшіру:

Қыздырғышты қосу реттегішін • белгішесінің оң жағына қойыңыз. Газ ағыны тоқтап, жалын сөнеді.

Қыздырғыш механизмдер тек басқару элементтерін солға бұрған кезде, ал оларды оңға бұрғанда өшеді. Егер:

- реттегішті баспай құрылғыны қосу,
- реттегішті оңға бұрған кезде аспапты қосу,
- реттегішті солға бұрған кезде аспапты өшіру

Аспаптың бөлшектері зақымдалады. Өндіруші компания осындай дұрыс пайдаланбау нәтижесінде туындаған ақаулықтар үшін жауапты емес.

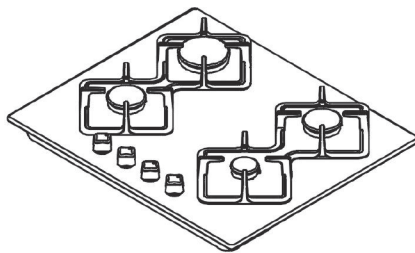
Газ плиталарында пайдалануға жарамды сыйымдылықтар

Конфорка	Кастрюль/ сковородканың ең төменгі негізгі диаметрі см.
Кішкентай	12
Үлкен	14
Конфорка	Кастрюль/ сковородканың ең үлкен негізгі диаметрі см.
Кішкентай	22
Үлкен	24

- Тағамдарды дайындау үшін конфорканың өлшеміне сәйкес кастрюльдер мен табаларды таңдаңыз. Әдетте, келесі комбинация ұсынылады:
- Үлкен диаметрі = үлкен конфорка, Кішкентай диаметрі = кішкентай конфорка
- Тар және жоғары кастрюльдерді қолданбауға тырысыңыз. Олардың орнына кең және жалпақ таңдаңыз, себебі мұндай кастрюльдер тезірек қызады.
- Қалың түбі бар кастрюльді сатып алыңыз, себебі олар жылуды жақсы таратады. Жұқа түбі бар кастрюльдегі тамақ бір нүктеде артық жылу мөлшерін алады, жылуды бөлу біркелкі емес. Осы себепті тағамдарды жиі араластырыңыз.
- Газ плиталарында ыдыстардың, кастрөл мен сковородкалардың барлық түрлерін пайдалануға болады.
- Кастрөл мен сковородканы сатып алғанда, әдетте түбінің диаметрін емес, жоғарғы жағының диаметрін көрсететінін ұмытпаңыз.
- Кестеде берілген өлшемдерді сақтаңыз. Егер кастрөлдің немесе сковородканың түбінің диаметрі өте кішкентай болса, ол тік тұрмайды. Егер жоғарғы диаметрі тым үлкен болса, төменнен түсетін газ жақын заттар мен материалдарды, сондай-ақ қабырғалардағы панельдерді зақымдауы мүмкін. Өндіруші Компания осылайша келтірілген зақым үшін жауапты емес.
- Мүмкіндігінше жабық қақпағы бар кастрюльдер мен табаларға тамақ дайындаңыз. Осылайша қажетсіз энергия шығыны ескертіледі.



Тор көрсетілген тіректерде тұруы тиіс. Әйтпесе, ол қисық болады, кастрюль төңкерілуі мүмкін.



Тазалау және қызмет көрсету

Жалпы мәліметтер

Плитаны күтудің аса жақсы тәсілі плитаны әрбір пайдаланғаннан кейін тазалау болып табылады. Ол үшін алдымен плитаның суығанын күтіңіз.

- Плитаны тазалау үшін бу тазалағыштарды пайдалануға қатаң тыйым салынады. Қысым арқылы бу ток өткізгіш бөліктердің ішіне түсуі мүмкін, сондай-ақ плитаның бетінде және құрылымдық бөлшектерде қайтымсыз зақым келтіруі мүмкін. Өндіруші Компания мұндай зиян үшін жауапты емес.
- Тазалау кезінде өткір заттарды пайдаланбаңыз.
- Төменде көрсетілген тазалау құралдарын пайдалануға тыйым салынады, себебі олар плитаға зақым келтіруі мүмкін: құм, сода, сода/сілті, қышқыл немесе хлоридтер, гриль және пешке арналған спрейлер, ыдыс жуғыш машинаға арналған тазалау құралдары, дақтар мен тогтан жасалған құралдар, тазалау ұнтақтары, сұйық абразивті тазалау құралдары, қатты губкалар/ щеткалар.

Конфорканың қақпағы уақыт өте келе сәл күңгірт болады. Бұл қалыпты жағдай және материалдың сапасына қатысы жоқ.

- Конфорканың бөліктенбеген бөлшектерді дымқыл шүберекпен сүртіңіз және құрғатыңыз.
- Электрод оттықтар мен термиялық элементті жақсы сығылған шүберекпен сүрту керек, содан кейін құрғақ шүберекпен сүрту керек.

Конфорка оттық электродын суландырмаңыз, әйтпесе оттық жұмыс істемейді.

Әрбір дымқыл тазалаудан кейін плитаны құрғатыңыз. Осылайша сіз әк ажырамалары да құтыласыз.

Торлар мен реттегіш плиталар

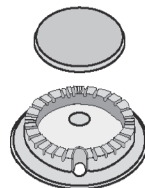
Торларды алып тастаңыз. Грильдер мен реттегіштерді ыстық, сабынды суға малынған губкамен және шүберекпен тазалаңыз. Егер олар қатты ластанған болса, оларды жұмсарту үшін біраз уақыт ыстық суға салуға болады.

Содан кейін барлық бөлшектерді жұмсақ шүберекпен сүртіңіз және кептіріңіз.

Конфорка. Пешті суытқаннан кейін оларды тазалай аласыз.

Конфоркаларды келесідей бөлшектеу және тазалау керек:

Барлық қозғалмалы бөлшектерді алыңыз да, ыстық сумен және жуғыш затпен жуыңыз. Содан кейін оны құрғатыңыз. Жалын саңылауларында су қалмағанына көз жеткізіңіз.



Газды жалғау

Газды жалғау процедуралары немесе газдың басқа түріне ауыстыру тек білікті және өкілетті маманмен орындалуы қажет. Өкілетті тұлға осы процедураны мінсіз орындауға міндетті.

Газды жалғауды орындаған кезде, газды жабу шұрасы қолжетімді жерде орналасуы қажеттігіне назар аударыңыз. Газды өндіруші-фирмадан сізге жеткізілетін газдың түрі туралы біліңіз және осы мәліметтерді сіздің құралыңыздағы төлқұжат заттаңбасында жазылған мәліметтермен салыстырыңыз.

Құрал табиғи газбен және LPG бірге жұмыс істеу үшін жарамды.

Осы құрал жүйеге байланысты табиғи газ немесе LPG үшін әзірленген. «Төлқұжат заттаңбасын қараңыз».

Құрылғы басқа елде қолданылатын жүйе үшін газдың басқа түріне сәйкес келетін саптамамен қамтамасыз етілмеген. Орнату кезінде қаптамада берілген саптама газ түріне сәйкес келмесе, қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз. Газды түрлендіру процедурасы орнату нұсқауларында егжей-тегжейлі сипатталған.

Газдың шығуын бақылау:

Газ клапанын ашыңыз да, газдың ағып жатқанын немесе ағып кетпегенін анықтау үшін сіз жасаған буынға қалың сабын көбігін жағыңыз.



Осы тексеруді жалынмен орындауға қатаң тыйым салынады.

Ақаулар

Ақау болған жағдайда не істеу керек

- Электр және газ құралдарын жөндеу тек ресми қызмет көрсету қызметімен жүзеге асырылуы тиіс. Жөндеу кезіндегі қателер пайдаланушыға қауіп төндіреді.
- Қуат кабелі зақымдалған болса, қауіпті жағдайларды болдырмау үшін кабельді өндіруші немесе оның қызмет көрсету агенттігі немесе соған сәйкес өкілеттігі бар қызметкерлер ауыстыруы керек.

Бірнеше әрекеттен кейін конфорка жағылмаса не істеу керек?

Тексеріңіз:

- Конфорка механизмін дұрыс орнату,
- Газ шұрасы ашылды ма,
- Конфорка механизмі құрғақ және таза,
- Жалын тесіктері ашық және таза,
- Үйде/пәтерде электр сақтандырғышы ашық.
- Сондай-ақ, тұтынушыларға қызмет көрсету және қызмет көрсету орталығына хабарлаңыз. “Электр қуатын өшіру кезінде пайдалану” бөлімін қараңыз.

Егер конфорка жағылғаннан кейін қайтадан сөнсе, не істеу керек?

- Конфорканың ұшы дұрыс орналасқанына көз жеткізіңіз.

Плитаның конфоркасын жағу жүйесі (оттық) жұмыс істемесе не істеу керек?

- Тұтану электроды мен конфорканың жоғарғы жағы арасында тамақ қалдықтарының болмауын тексеріңіз. Бұл орынды мұқият тазалаңыз. Электродты жағу құрғақ болуы керек.

Егер жалынның түрі күрт өзгерсе не істеу керек?

- Қыздырғыш механизмінің дұрыс орнатылғанын тексеріңіз.

6. КЕПІЛДІК

Біз осы тұрмыстық бетке 3 жыл мерзімге кепілдік береміз. Егер сіз осы Нұсқаулыққа сәйкес тұрмыстық бетті пайдалансаңыз, бірақ бәрібір ақау орын алса, жақын маңдағы қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.

Кепілдік қызмет көрсету үшін сізге тұрмыстық құрылғыны сатып алу туралы түбіртек, кепілдеме карточкасын ұсыну керек, оны Сатушы сатқан кезде толтыруы керек. Кепілдік картасын толтыруды талап етіңіз.

Өзге жағдайда кепілдік міндеттемелер жарамсыз.

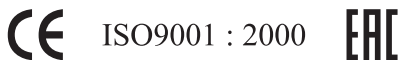
Пісіру бетінің қызмет ету мерзімі – 7 жыл.

Кепілдік келесі жағдайларда қолданылмайды:

- Осы нұсқаулықта немесе кепілдік талонында көрсетілген талаптар бұзылған.
- Беті өнеркәсіптік мақсаттарда пайдаланылды.
- Кепілдік мерзімі аяқталды.
- Сапасыз орнату, дұрыс пайдаланбау орын алды.
- Желінің кернеуі беткі нұсқауларға сәйкес келмейді.
- Беті рұқсат етілмеген қызмет көрсету станциясында жөнделді немесе басқа өндірушінің бөлшектерін ауыстыру арқылы жөндеу жүргізілді.

Кепілдік мерзімі аяқталғаннан кейін барлық техникалық қызмет көрсету, жөндеу және қосалқы бөлшектерді ауыстыру төленеді.

Өнім еуропалық стандарттарға сәйкес жасалған және сертификаттаудан өтті.



Бұл нұсқаулық тұрмыстық орнатылған газ плиталарының келесі модельдеріне арналған:

PG-306, PG-306BL, PG-306WH, PG-306IV, PG-306BL classic, PG-306WH classic, PG-306IV classic, PG-601BL, PG-602, PG-603BL, PG-603IV, PG-604, PG-609, PG-610BL, PG-610WH, PG-611BL, PG-611WH, PG-611IV, PG-611BL classic, PG-611WH classic, PG-611IV classic, PG-620, PG-801BL, PG-801WH, PG-801IV, PG-801BL classic, PG-801WH classic, PG-801IV classic, PG-901, PG-903, PG-904, PG-905BL, PG-905WH, PG-905IV, PG-905BL classic, PG-905WH classic, PG-905IV classic, PG-911.

Құрметті сатып алушы,

“MBS” сауда маркасының өнімін таңдағаныңыз үшін алғыс білдіреміз.

Өндіруші

RE-MA METAL TEKSTIL INS. GIDA SAN. TIC. LTD STI

(РЕ-МА МЕТАЛ ТЕКСТИЛЬ ИНС. ГИДА САН. ТИК. ЛТД СТИ)

МЕКЕН жайы: ОРГАНАЙЗ САНАЮ БОЛГЕЗИ 9 КАДДЕ НОМЕР 17, КАЙСЕРИ, ТҮРКИЯ.

МБС СТАРС ГРУП АГ ҮШІН.

Импорттаушы

ООО «Развитие»

Ресей, Санкт-Петербург, Александровская ферма даңғылы, 29-үй, Х литері,

1Н үй-жай, 1-қабат

Сериялық сәйкестендіру нөмірі

(Кепілдік талонында, құрылғыдағы жапсырмада, қораптағы жапсырмада көрсетілген).

17-07-889562-0001

1

2

3

1 – жылы

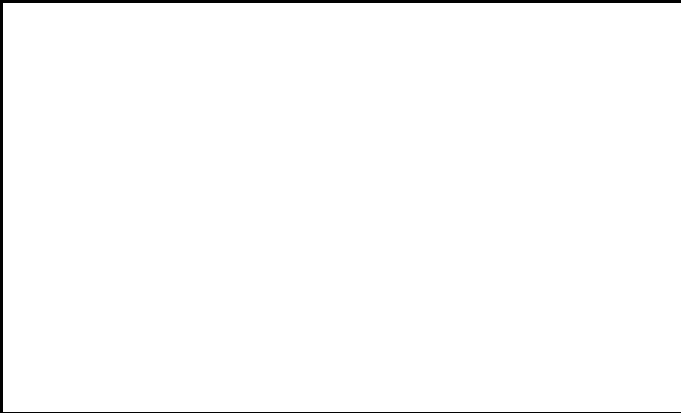
2 – апта

3 – өнімнің жеке нөмірі

Үлгі	PG-306	PG-306BL PG-306WH PG-306IV PG-306BL classic PG-306WH classic PG-306IV classic	PG-601BL PG-610BL PG-610WH	PG-602 PG-604	PG-603BL PG-603IV PG-620	PG-609
Техникалық сипаттама						
Конфоркалардың саны	2		4	4	4	4
Номиналды жылу қуаты	3,6 кВт		9 кВт	6,8 кВт	9 кВт	10 кВт
ВОК-оттық	-		4,8 кВт (1 дана)	-	4,8 кВт (1 дана)	4,8 кВт (1 дана)
Қуаты жоғары жанарғы	2,6 кВт (1 дана)		-	2,6 кВт (1 дана)	-	2,6 кВт (1 дана)
Стандартты жанарғы	-		1,6 кВт (2 данат)	1,6 кВт (2 шт)	1,6 кВт (2 шт)	1,6 кВт (1 дана)
Үнемді жанарғы	1,0 кВт (1 дана)		1,0 кВт (1 дана)	1,0 кВт (1 дана)	1,0 кВт (1 дана)	1,0 кВт (1 дана)
Газ түрі						
G20 (NG – табиғи, магистральдық))	20 мБар					
Шығыны	0,343 м³/сағ		0,837 м³/сағ	0,751 м³/сағ	0,837 м³/сағ	0,952 м³/сағ
G30 (LPG – сұйытылған, баллонды)	30 мБар					
Шығыны	261 г/сағ		639 г/сағ	574 г/сағ	639 г/сағ	708 г/сағ
Категория	II2H3B/P					
Өндіріс елі	Қытай					
Материал	металл	металл /стекло	металл/стекло	металл	металл	металл
Түсі	металлик	қара ақ сарғыш	қара қара ақ	металлик	қара сарғыш металлик	металлик
Желіден қуат	220-240В, АС 50/60Гц					
Ток күші	0,08 А					
ТР РС талаптарына сәйкес келеді	016/2011, 004/2011, 020/2011					
Электр тогының соғуынан қорғау класы	1					
Таза / жалпы салмағы (кг)	5,28 / 5,58	7,16 / 7,46 7,2 / 7,5	15,8 / 16,9 15,53 / 16,02 15,27 / 15,75	11,05 / 11,54 10,56 / 11,05	10,5 / 11,6 10,5 / 11,6 10,93 / 11,41	10,9 / 12
Қорап мөлшері (мм)	359x148x581		680x145x575 671x137x573 671x137x573	671x137x573	680x140x580 680x140x580 671x137x573	680x140x580
Кепілдік	36 ай					
Қызмет мерзімі	7 жыл					

Үлгі	PG-611BL PG-611WH PG-611IV PG-611BL classic PG-611WH classic PG-611IV classic	PG-801BL PG-801WH PG-801IV PG-801BL classic PG-801WH classic PG-801IV classic	PG-901	PG-903 PG-904 PG-911	PG-905BL PG-905WH PG-905IV PG-905BL classic PG-905WH classic PG-905IV classic
Техникалық сипаттама					
Конфоркалардың саны	4	5	6	5	5
Номиналды жылу қуаты	6,8 КВт	11,6 КВт	16,4 КВт	11,6 КВт	11,6 КВт
ВОК-оттық	-	4,8 КВт (1 дана)	4,8 КВт (2 дана)	4,8 КВт (1 дана)	4,8 КВт (1 дана)
Қуаты жоғары жанарғы	2,6 КВт (1 дана)	2,6 КВт (1 дана)	2,6 КВт (1 дана)	2,6 КВт (1 дана)	2,6 КВт (1 дана)
Стандартты жанарғы	1,6 КВт (2 дана)	1,6 КВт (2 дана)	1,6 КВт (2 дана)	1,6 КВт (2 дана)	1,6 КВт (2 дана)
Үнемді жанарғы	1,0 КВт (1 дана)	1,0 КВт (1 дана)	1,0 КВт (1 дана)	1,0 КВт (1 дана)	1,0 КВт (1 дана)
Газ түрі					
G20 (NG – табиғи, магистральдық)	20 мБар				
Шығыны	0,751 м³/сағ	1,113 м³/сағ	1,475 м³/сағ	1,113 м³/ сағ	1,113 м³/ сағ
G30 (LPG – сұйытылған, баллонды)	30 мБар				
Шығыны	574 г/сағ	850 г/сағ	1126 г/сағ	850 г/сағ	850 г/сағ
Категория	II2H3B/P				
Өндіріс елі	Қытай				
Материал	металл/стекло	металл/стекло	металл	металл	металл/стекло
Түсі	қара ақ сарғыш	қара ақ	металлик	металлик	қара ақ сарғыш
Желіден қуат	220-240В, АС 50/60Гц				
Ток күші	0,08 А				
ТР РС талаптарына сәйкес келеді	016/2011, 004/2011, 020/2011				
Электр тогының соғуынан қорғау класы	1				
Таза / жалпы салмағы (кг)	13,9 / 15	20,42 / 21,27	16,91 / 17,21	14,77 / 15,59	21,33 / 22,18 21,45 / 22,3
Қорап мөлшері (мм)	680x145x585	598x165x968	598x165x968	598x165x968	598x165x968
Кепілдік	36 ай				
Қызмет мерзімі	7 жыл				

Өнім пайдалану нұсқауларына сәйкес орнатылуы керек. Өнімді тек желдетілетін жерде пайдалануға болады. Өнімді дұрыс пайдаланбау өртке және/немесе жарылысқа, көміртегі тотығымен улануға, термиялық және/немесе электр тогының соғуына әкелуі мүмкін.



CE ISO9001 : 2000 EAC